



## YAGÜE HOSPITALIZADO

Madrid. — El Capitán General de Burgos, Teniente General D. Juan Yagüe ha ingresado en el Hospital Militar "Cómez Ulla" de esta capital donde será sometido a un tratamiento de radioterapia.



El Teniente General Yagüe, que fue operado recientemente en la capital burgalesa, ha sido visitado por el Teniente General Martín Alonso, Capitán General de la Región. — Cifra.

### ENTREGA DE LOS PREMIOS NACIONALES Y PROVINCIALES DE NATALIDAD

Madrid. — El Ministro de Trabajo, señor Girón, con los matrimonios a los que les han sido adjudicados los premios nacionales y provinciales de natalidad momentos antes de ser recibidos por S. E. el Jefe del Estado, que les hizo entrega de los mismos.

Foto Cifra Gráfica

## Segunda reunión del Consejo de Europa

### Sobre derechos humanos y libertades fundamentales

París, 20. — La segunda reunión del Comité de Ministros del Consejo de Europa, estuvo dedicada a la firma del protocolo adicional al convenio de salvaguarda de los derechos humanos y libertades fundamentales, y al debate de política general basada en la propuesta que formuló el miércoles Eden.

#### LA SECCION NAVAL DEL FRENTE DE JUVENTUDES EN EL PARDO



El Pardo. — S. E. el Jefe del Estado recibió en su residencia a los representantes de la Sección Naval del Frente de Juventudes acompañados del Jefe Nacional señor Elola y del Almirante Carre, Inspector de dicha Sección Naval, que le presentaron algunos de los trabajos realizados por los muchachos de la organización y le entregaron un álbum que recoge la labor efectuada por la Sección Naval del F. de J. Su Excelencia el Jefe del Estado felicitó a los cadetes navales e impuso al Almirante D. Juan Carre Chicharro la Medalla de Oro del Frente de Juventudes. — (Foto "Cifra Gráfica")

Antes de la firma del protocolo adicional varios ministros hicieron breves declaraciones acerca del artículo segundo. Ha sido redactado así: "A nadie podrá negarse el derecho a la instrucción en el ejercicio de las funciones a asumir en el terreno de la educación y de la enseñanza, el gran respeto al derecho de los padres a que esa educación y enseñanza estén de acuerdo con sus convicciones religiosas y filosóficas."

Eden subrayó que no pensaba comprometer al Gobierno británico a gastos excesivos, que en algunos casos parece acarrear la adopción de ese artículo. Por el contrario el holandés Stocker afirmó que "no solo debía el Estado garantizar el derecho a los padres, sino asegurar financieramente el ejercicio de él, en caso necesario."

Por su parte el ministro de Asuntos Exteriores griego indicó que las palabras "convicción filosófica" no debe dejar abierta la puerta a enseñanzas de carácter subversivo.

Por último el preámbulo del protocolo firmado hoy explica que Suecia y Turquía formularon reservas a este mismo artículo en el momento de la entrega del argumento de ratificación correspondiente.

La segunda parte del debate fue una propuesta británica tendiente a la armonización de las actividades

del Consejo de Europa y de las Comunidades europeas en formación—Plan Schuman y Ejército Europeo—expresaron su total aprobación los ministros de Bélgica, Dinamarca, Francia, Italia, Países Bajos y Grecia. — Efe.

## Para enterrar el hacha de guerra

### Negociaciones hacia la formación de la comunidad de defensa europea

Bonn. — DE FUENTE OFICIAL SE ANUNCIA QUE ES POSIBLE QUE LAS POTENCIAS OCCIDENTALES PROPONGAN LA CELEBRACION DE UNA REUNION DE SUS ALTOS COMISARIOS EN BONN, CON EL JEFE DE LAS FUERZAS DE OCUPACION SOVIETICAS, PARA

TRATAR DE LOS PROCEDIMIENTOS CONDUCTENTES A CONSTITUIR UN GOBIERNO PARA TODA ALEMANIA.

Las citadas fuentes añaden que se espera que hoy o mañana se reúnan en París los Ministros de Asuntos Exteriores de Alemania, Inglaterra y Francia, con el embajador de los Estados Unidos en París, James Dunn, para tratar de la respuesta de las potencias occidentales a la petición formulada por los rusos la semana pasada, de que se negocie un tratado de paz con un gobierno que represente a toda Alemania. — (Efe).

## Eisenhower comenta su éxito en las elecciones primarias

### Agradecimiento al cuerpo electoral

París 20. — El General Eisenhower, a preguntas de los corresponsales de prensa norteamericanos, ha hecho hoy unas manifestaciones de carácter oficioso.

A presión de los corresponsales norteamericanos, el General Eisenhower ha hecho algunos comentarios a los resultados de las elecciones primarias de Minnesota: "Ustedes comprenderán probablemente la impresión que me ha causado el resultado de las elecciones primarias, por el gran número de ciudadanos que me votaron para hacer de mí el candidato republicano. Ello me obliga a examinar mi postura personal y las decisiones del pasado. No me imaginaba que hubiera tantos votantes que inscribieran mi nombre como candidato. Creo un culpido que agrego por el sentimiento se negasen a escribir el nombre de Eisenhower y pusiesen sencillamente "Ike". — Efe.

## España y sus pretensiones

WASHINGTON 20. — MC. DERMOTT HA DICHO HOY QUE ESPANA SE SENALARA SUS PRETENSIONES DURANTE LA PROXIMA NEGOCIACION EN MADRID, PERO AGREGO, NO HEMOS RECIBIDO TI DAVIA NINGUNA INDICACION. — Efe.

Paris. — El Canciller Adenauer y el Ministro de Asuntos Exteriores francés, Schuman, realizará esta mañana un nuevo esfuerzo para elaborar una fórmula de compromiso para el arreglo de la disputa del Sarre, que perturba las relaciones francoalemanas.

Esta mañana se reunieron los dos en el Quai d'Orsay, en medio de lo que se califica "atmósfera amistosa". Se dice que ambas partes están dispuestas en principio a buscar un arreglo de la cuestión. — (Continúa en cuarta pág.)

## Medio millón de peregrinos

### Asistirán al Congreso Eucarístico que se celebrará en Barcelona

Barcelona, 20. — A la gran manifestación de fe que constituirá el Congreso Eucarístico de Barcelona se calcula que asistirán medio millón de peregrinos. Habrá una solemne ceremonia eucarística tras la cual será escuchado el mensaje de Su Santidad Pío XII transmitido por Radio Vaticano.

Dos días antes de la fecha señalada para la inauguración llegará a Barcelona el Cardenal Legado. Se celebrarán funciones especiales y serán inauguradas las exposiciones de Arte cristiano y Arte eucarístico antiguo. — Cifra.

Barcelona 20. — Ha evolucionado sobre el cielo de la ciudad una avioneta "Auster" que remolcaba una gran pancarta con la leyenda "Congreso Eucarístico Internacional".

Esta forma de propaganda americana, ha sido ofrecida por primera vez en España por la casa propietaria al Congreso Eucarístico.

Las letras son de un metro 20 centímetros de altura y van unidas entre sí y arrastradas a más de cien metros del avión sobre el fondo azul del cielo. — Cifra.

## Doña Carmen Polo de Franco inaugura un hogar rural de la Sección Femenina

### Hoy terminará su estancia en Valencia

Valencia 20. — La esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, acompañada por diversas autoridades locales, salió esta tarde para Rocafort, donde inauguró el Hogar Rural de la Sección Femenina. Después de la bendición, se efectuó una exhibición de Coros y Danzas y seguidamente la esposa del Caudillo fué obsequiada con una merienda.

A su regreso a Valencia, se dirigió al Palacio de la Generalidad, cuyos salones restaurados recorrió, especialmente el de los Reyes y el de Conferencias.

Por la noche, la ilustre dama fué obsequiada en dicho palacio con una cena, durante la cual la Ceca Polifónica valentina interpretó obras de autores valencianos.

Mañana emprenderá el regreso a Madrid.

Ha manifestado doña Carmen Polo de Franco que las fallas se preparan a todo lo que había imaginado y se mostró muy complacida de haberlas podido presenciar. Expresó su gratitud a Valencia por las muestras de afecto y simpatía que le habían dispensado. — Cifra.

## "Voy a Madrid con los mejores deseos"

### Saludo cordial de Mr. Veagh, a España

Washington. — "Espero que las negociaciones con España tengan éxito, se concederán facilidades y se podrán hacer cosas que vigoricen a las fuerzas españolas", ha manifestado el Secretario de Estado norteamericano Dean Acheson ante la Comisión senatorial de Relaciones Exteriores. — Efe.

Lisboa. — El nuevo Embajador norteamericano en Ma-

dríd, Mr. Mc. Veagh, ha hecho unas declaraciones en las que manifestó que seguramente saldrá para Madrid y que aunque solo conoce a España de paso, sabe perfectamente su historia.

Añadió que está muy contento de su nuevo cargo en la capital de España—agregó— con los mejores deseos y desde Lisboa saludo cordialmente a España, país tan querido a mi corazón. — Efe.

## EL CARNET de periodista para la Radio

Madrid 20. — El Boletín Oficial del Estado publicará mañana entre otras una orden del Ministerio de Información y Turismo creando el carnet de periodista radiofónico. — Cifra.

Cayo Hueso (Florida), 20. — El Presidente Truman ha declarado a los periodistas que el General Eisenhower está en libertad de volver a Europa en cualquier momento que lo crea apropiado.

El Presidente elogió a Eisenhower como militar. Añadió que los Estados Unidos tratan de conseguir un objetivo en Europa y que el hombre para esto es el general Eisenhower, que entiende la situación.

Al preguntársele que pensaba de Eisenhower como político, Truman respondió que hablaba del General solamente como militar y que no estaba interesado en los planes políticos de Eisenhower, pero hizo notar que el General tiene perfecto derecho a hacer lo que quiera y que así se lo ha comunicado personalmente. Le dijo además que emplease su juicio cuando quisiera presentar la dimisión.

Los periodistas trataron de confirmar la declaración hecha ayer por el Presidente Nacional demócrata Mc. Kinnery. Truman pareció desautorizarlo al decir que Corea no entra en el juego político y no significa nada en lo que Truman pueda decidir para ir a la reelección. — Efe.

Londres, 20. — La Cámara de los Comunes ha aprobado el aumento del precio de la gasolina por 388 votos contra 286.

Es la primera cláusula del proyecto de presupuesto presentado. — (Efe).

## "BALBARES" busca una "estrella"



N.º 26. — ANGELES AGUILAR. — Granada.

Una morena, salerosa y con garbo, amante «der sine», que ella dice.

# ayer en la ciudad

## UNA OBRA DE CARIDAD

Como en esta pequeña familia de camaradas que constituimos los de BALEARES, todos tenemos y nos contamos nuestras aficiones, pues héte ahí que el otro día va y me dice nuestro pequeño ex torero Quintero: "¿Has leído el reportaje que le hacen en "El Ruedo" al duque de Pinohermoso?, se me han saltado las lágrimas. Te lo voy a contar. El duque va a dar una corrida en la Monumental de Barcelona, que la va a patrocinar la Embajada de los Estados Unidos, a beneficio de la leprosería de Fontilles. Parece que los yanquis han inventado un medicamento, el "Promin", que cura la lepra, pero que puesto en España resulta carísimo. El médico don Manuel Such, que es director de aquel Sanatorio, dice que ya lo aplicó en una ocasión dádovosa y que obra verdaderos milagros. También se cuenta en el reportaje el caso de aquel leproso italiano, que llevó su desesperación por sanar hasta la misma O. N. U. Los que tenemos un nombre torero, como ese de Pinohermoso, en casos como éste, de lastimeros gritos de angustiada esperanza, nos apretamos los machos. La corrida está anunciada para el 6 de Abril. ¿Por qué no decimos algo en el periódico, que a lo mejor nos sale un peisano, con corazón tan alto como para no liberarle de quintas, que afloje la mosca para una barrera?"

Y casualidad. Por nuestro Correo interior nos llegaba esta carta:

"Sr. Cojuelo: Nada menos que leyendo "El Ruedo" del 6 de los corrientes me he encontrado un reportaje titulado "El Duque de Pinohermoso ayuda a los leprosos", el cual brindo a Vd. como representante de los lectores en su periódico, que tantas y tantas pruebas ha dado de caridad y protección al prójimo, para que lo haga suyo e intente interesar en ello a todos los mallorquines, a los cuales tampoco les falta corazón, para ver de conseguir que con su desprendimiento se pueda llevar la alegría a un puñado de personas que allá en las leproserías van dejando cada día parte de su cuerpo sin hasta ahora esperanza de salvación.

Por fin, y a Dios gracias, la ciencia ha encontrado en el "Promin", la nueva droga inventada en Norteamérica, remedio a tan terrible mal.

Mas, según el citado reportaje, que debiera publicar en su totalidad, para que sus llamamientos llegaran al fondo de todos los corazones como ha llegado al mio, aun teniendo la dicha de no conocer a ninguno de los citados enfermos, lo cual parecería ya interesado, la droga de referencia cuesta mucho dinero; pero también somos muchos y entre todos, privándonos de algunos de nuestros pequeños despilfarros, que todos, absolutamente todos, tenemos, engrosar la suscripción que pudiera el BALEARES iniciar a tal fin y así demostraremos que las enseñanzas de la reciente Santa Misión han servido para algo, consiguiendo el agradecimiento eterno de los desgraciados enfermos y el afecto paternal de nuestro Sumo Hacedor. Perdona quiera guardar el incógnito en obra tan sublime y que Vd, seguramente comprenderá. Muy atentamente le saluda. — UN AMIGO DE CORAZON."

## CORREO INTERIOR

"GAFIM" CONTESTA.—Hemos recibido de Gabriel Fuster Mayans, Concejal del Ayuntamiento y colaborador nuestro, un artículo de Gafim, la siguiente carta:

"Amigo Cojuelo: Puedes decirles a los señores Forteza Rey y Amorós Borrás — esforzados paladines de "causas desconocidas" para los que conservo toda mi amistad y simpatía — "lo que a continuación se expresa":

1.ª Contrariamente a lo que dichos señores afirman en su carta, publicada en "La Almudaina" de 15 del corriente, el fondo bibliográfico Villalonga no ha sido hasta la fecha totalmente catalogado. Para informes: Biblioteca Municipal, galería superior, a mano derecha según se sube. — 2.ª Contrariamente a lo afirmado por los Sres. Forteza Rey y Amorós Borrás en su referida carta, el legado Clero no ha sido catalogado todavía por la sencilla razón de que aun no ha tenido entrada en la Biblioteca Municipal. — Y 3.ª Contrariamente a lo manifestado por los repetidos señores en su repetida carta, la consignación para libros en 1936 era inferior a la de 1952. En Intervención Municipal podrán facilitarles, si lo desean, los siguientes datos:

Para libros en 1936: cinco mil pesetas. Para libros en 1952: quince mil pesetas; a las que pueden añadirse siete mil para la Fiesta del Libro y dos mil para encuadernaciones. Total para libros en 1952: 24.000 pesetas contra 5.000 pesetas en 1936.

Realmente, es poco, poquísimo lo que hay consignado para libros en la actualidad, pero... por Dios! ¿en qué fuente habrán bebido su desastrosa información los señores Forteza Rey y Amorós Borrás?

Supongo que no dudas un solo momento, amigo Cojuelo, que mi información es de primerísima mano...

Tu afmo. — GAFIM.

P. S. — El resto del contenido de la carta de los señores Forteza Rey y Amorós Borrás, puede reducirse, como habrás observado, a una serie de adjetivos y opiniones personales, expresivos de los buenos sentimientos de los que tan repetidos, indicados y referidos señores; sentimientos que les honran y que, como amigo y conciudadano suyo, soy el primero en aplaudir."

UN ACUERDO MUNICIPAL QUE SE RETRASA. — También hemos recibido esta: "Sr. Cojuelo: El 10 de Agosto último, la Comisión Municipal Permanente acordó reconocer "a un alto empleado" ciertos servicios prestados por el mismo al Estado, y a propuesta del teniente de alcalde Sr. Nadal Pont, se acordó que los funcionarios de la "clase modesta" que se creyesen en el derecho al reconocimiento de antigüedad como empleados, tanto por servicios municipales como por los prestados al Estado, pudieran solicitar de la Corporación municipal tales reconocimientos, dando un plazo de un mes para la presentación de tales peticiones.

No obstante el tiempo transcurrido y la renovación de concejales que ha experimentado la Corporación, y bien alguno de estos nuevos ediles, guiados de un afán de hacer justicia en este asunto, para que tales peticiones o reconocimientos de antigüedad fuesen atendidas, no han encontrado más que vagas promesas o esperanzas de solución.

No cree el Sr. Alcalde y la Corporación Municipal, que ha meditado tiempo suficiente para que las numerosas instancias fuesen estímadadas?"

Firma "un interesado".

COJUELO

# Cronica de Sociedad

**Natalicio**  
El hogar de nuestros buenos amigos el Comandante de infantería don Antonio Taix Planas y su esposa doña Margarita Ramonell se ha visto alegrado con el nacimiento de un niño, su primogénito, al que le será impuesto el nombre de Ramón.

Tanto la madre como el recién nacido se encuentran perfectamente. Felicitamos a los venturosos padres.

### Los reportajes de PLANAS son reportajes perfectos.

**Viajeros**  
Anoche a bordo del buque correo "Rey Jaime I" debían salir para Barcelona don Santiago Planas; don Bernardino Alberti, don José Ramirez y don Miguel Salcedo.

Anoche tenían proyectado viaje a Valencia don Juan L. Bermejo, don Francisco Alonso, don Jaime Mas, don Juan Aroca, don Fernando España y señora.

A bordo del buque correo "Ciudadela", salieron para dicho puerto, don Antonio Fernández, don

## S. E. M.

### CONGRESO EUCARISTICO

La Jetaura de nuestro Servicio en Barcelona, encargada de la organización de la peregrinación de las provincias de este distrito Universitario, comunica que han sido señaladas cinco tipos de clasificaciones de peregrinos, según la forma en que cada maestro o familiar, desee realizar el viaje, o según la forma de su permanencia en Barcelona.

Los interesados pueden recoger en estas Oficinas (Vilanova número 22) impresos con amplia información así como Boletines de inscripción con señalamiento del tipo escogido. Los que ya emitieron un primer Boletín, deben remitir, ahora este segundo para precisar su clasificación.

El plazo de admisión de peregrinos, termina improrrogablemente el día 29 de los corrientes.

Por Dios, España y su revolución nacional sindicalista.

Palma 20 de marzo de 1952.— El Jefe Provincial del S. E. M.

## Movimiento en el puerto.

### Entradas:

De Barcelona, el buque correo "Rey Jaime I".

De Mahón, el buque correo "Rey Jaime II".

De San Pedro de Pinatar, el velero "Cala Antill".

### Salidas:

Para Ciudadela, el buque correo "Ciudadela".

Para Valencia, el buque correo "Ciudad de Ibiza".

Para Barcelona, el buque correo "Rey Jaime I".

Para Ibiza y Alicante, el buque correo "Rey Jaime II".

Para Cabrera, el buque correo "Ciudad de Alcudia".

Para Barcelona, el motorvelero "Salvador Escribá".

Para Andraitx, el velero "Murillo".

### Buques extranjeros:

Anoche quedó despachado para Argel el buque de nacionalidad francesa "Touggourt".

## PASAPORTES

CON SALIDA DE ESPAÑA: PARA TODA Europa, Tánger, todos los países de AMERICA, arreglamos sus pasaportes con salidas de España para Bolivia, Argentina, Ecuador, Chile, Uruguay, Venezuela, Brasil, etc. Cartas llam. cont. Trabajo, correogramas y libros desembarques, Méjico, Argentina, informamos gratuitamente, legaliz. Ministerio, VISADOS CONSULARES, Documentos nacionales y extranjeros. CRATELL, Aragón, 285, 3.ª Desp. 11. Frente al Apedero Paseo de Gracia. BARCELONA.

Miguel Colom, don Juan Camps y don Natalio Comas.

Legaron procedentes de Mahón, a bordo de "Rey Jaime I", don Miguel Perelló, don Gabriel Gamundi y don Juan Pons.

A bordo del buque correo "Rey Jaime I", legaron procedentes de Barcelona don Antonio José Costa, don Jaime Morató, don Joaquín Vergés y don Cayetano Pérez.

En el avión correo de "Iberia" legaron de Valencia don Mateo Zanoguera, don Matías Colom Frontera, don Julián Bermejo y don Antonio Oliver Villalonga.

Salieron vía aérea, para Madrid don Federico Espinós, don Antonio Ibañez, don José Roca y don Joaquín Lasalle.

### MUDANZAS CASA ROJALS Siete Esquinas, 5 Teléfono 2227

En los aparatos de "Iberia" legaron de Barcelona don Ramón Balet, don Diego Soto, don Gabriel Bauzá, don Manuel Roses y el señor Conde de Lavern.

Vía aérea salieron para Barcelona don Juan Gill, don Tomás Cano, don Antonio Salvá, don José Cardona, don Luis Puertas y don Francisco Amengual.



### EXPOSICION EN LA ALIANZA FRANCESA

Ayer en la Alianza Francesa se inauguró una interesante exposición de pintura a base de grandes y perfectas reproducciones de las obras mas caracteristicas de los maestros franceses contemporáneos.

Entre otros nombres ilustres anotamos los de Degas, Renoir, Van Gogh, Rousseau, Gauguin, Rouault, Matisse, Dufy, Vlaminck, Utrillo, Braque, etc.

El próximo jueves nos ocuparemos de esta exposición con el derrocamiento que su extraordinario interés merece.

### "Circulo de Bellas Artes" CONVOCATORIA DE JUNTA GENERAL ORDINARIA

De conformidad con lo que previene el artículo 22 del Reglamento de este "Circulo de Bellas Artes", se convoca a todos los señores asociados de esta entidad, a la Junta general ordinaria que tendrá lugar el próximo día 28 de los corrientes, a las siete de la tarde en primera convocatoria y a las siete treinta en segunda, con arreglo al siguiente orden del día:

- 1.—Lectura del acta de la Junta anterior y de la Memoria.
- 2.—Lectura del Balance.
- 3.—Renovación de cargos del tercio C: Secretario, Vice-Tesorero, Vocal quinto y vocal octavo.
- 4.—Ruegos y preguntas.

Lo que se publica para conocimiento de los asociados de este "Circulo de Bellas Artes". Palma de Mallorca 19 de marzo de 1952.

Por acuerdo de la Junta de Gobierno. — El Secretario, JULIO SANMARTIN. — V.º B.º el Presidente, ANTONIO PARIETTI.

# Diario

## 21 MARZO VIERNES

**SANTORAL**  
Santos Benito y Filemón.  
El Sol sale a las 6'52.  
Se pone a las 18'3.  
La Luna sale a las 3'21.  
Se pone a las 12'59.

**EFEMERIDES**  
21 marzo 1893. — Saló para la mar el "yacht" Aurora del Barón de Rothschild.

## ¿Hace un cuarto de siglo

21 de Marzo de 1927

Para don Francisco García Vingut, ha sido pedida la mano de la señorita Josefa Maria Ferrer Sureda.

Para don Miguel Riutort, Oficial de la Diputación ha sido pedida la mano de la señorita Josefa Baya de la Cruz. Ella correspondido a Palma un quinto premio, dotado con 3.000 ptas, al número 23.429.

**RADIO MALLORCA**  
Programa para hoy:

**TARDE:**

13: Apertura: Selección de canciones y tonadillas. — 13'30: Servicio Meteorológico Nacional. — 13'45: Primera emisión de discos solicitados. — 14'30: Conexión con Radio Nacional de España. — 14'50: Ritmos al piano en la antena: programa ofrecido por Guillermo Ferrer, con el baterista Rodolfo Zambrana. — 15'05: Canciones italianas (Carlo Butti y Franco Ricci). — 15'30: Orquesta Joe Loss. — 15'40: Selección musical de "La reina mora". — 16: Cierre de la Emisora.

**NOCHE:**

19'30: Apertura: retransmisión desde la Catedral del sermón cuaresmal por el M. I. sr. D. Antnio Sancho, Canónigo Magistral. — 20'30: Segunda emisión de discos solicitados. — 21'15: Un programa de música bailable. — 21'30: "El micrófono y la pantalla": emisión cinematográfica por Sánchez de León. — 21'45: Radio Nacional de España. — 22: Melodías variadas al órgano. — 22'15: Consultorio de temas para juven-

tud.—22'30: Cotizaciones de Bolsa.—22'45: Fiesta de la Poesía.—23'15: Música selecta. — 23'30: Cierre de la Emisora.

### CAMBIOS DE LA BOLSA FACILITADOS POR EL BANCO DE BILBAO

Jueves 20 Marzo 1952

#### BOLSA DE MADRID

Deuda Interior 4%, 84'50; Deuda Amortizable 4% E. 15/11/51, 99'30; Deuda Amortizable 3 1/2 % E. 15/7 51, 91'25; Acciones Banco de España, 445; id. Banco Central, 309; id. Banco Español de Crédito, 525; id. Banco Hispano Americano, 387; id. CAMPSA, 167; id. Española de Construcción Naval, preferentes, 128; id. Española de Construcción Naval, ordinarias, 112'50; id. España de Petróleos, 439; id. Hidroeléctrica Española, 246; id. Hidroeléctrica del Chorro, 147; id. Minas del Rif, 455; id. Minero-Siderúrgica de Ponferrada, 340; id. Telefónica Nacional, ordinarias 166'50; id. Unión Española de Explosivos, 274; id. Tabacalera, 580; id. Unión Resinera Española, 116.

#### BOLSA DE BARCELONA

Acciones Transmediterránea, 197; id. Cros, S. A., 573; Española de Carburos Metálicos, 418.

#### BOLSA DE BILBAO

Acciones Banco de Bilbao, 497; id. Banco de Vizcaya, 420; id. Altos Hornos de Vizcaya, 212; id. Industrial Asturiana "Santa Bárbara", 154; id. Nitratos de Castilla, 247; id. Iberduero, ordinarias, 204'50.

#### SERVICIO MEDICO NOCTURNO

Días laborables

Apuntadores 0-1.ª Tel. 3510

Servicio día y noche:

Apuntadores 0-1.ª Tel. 3510

#### FARMACIA POR LA NOCHE

Rubi.—Sindicato, 146

#### MERCADO

En Lluçmanor.

#### CUPON DEL CIEGO

Número premiado: 402.

## PESTE PORCINA

VACUNACION PREVENTIVA. Con material previamente controlado antes de su aplicación en ganado indígena

Informes: RAMON AGUILO MERCADER

VETERINARIO

C. Margarita Caimari, 43, 1.ª — Telef. 3609

## MOTOR GAS POBRE

vendo, instalado en Valencia, de 75 HP. horizontal,

tipo eléctrico y modernísimo, marca ROSLEY.

Apartado 1.025. — MADRID.

### La niña

## FRANCISCA ROMAGUERA FERRER

Ha subido al Cielo a la edad de 5 años, en Pa ma



Sus afligidos padres don Bartolomé y doña Micaela; su hermanita, sus abuelos paternos don Sebastián Romaguera y doña Francisca Pizá; maternos, don Antonio Ferrer y doña Micaela Colom; sus tíos, primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan se sirvan asistir a la conducción del cadáver a su última morada esta tarde a las cinco y media, por lo que les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente

Casa mortuoria: Miguel Marqués, 80, pral.

### Regresó de Mahón el Gobernador Civil

Ayer mañana, a bordo del buque correo de Mahón, "Rey Jaime II", regresó de su viaje a aquella Isla el Excmo. señor Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, camarada Alejandro Rodríguez de Valcárcel, acompañado de su distinguida esposa doña María Victoria Cavilán.

También llegó en el mismo buque el padre político de S. E., Dr. Cavilán, Catedrático de la Facultad de Medicina de la Universidad de Valladolid.

Acompañaron al camarada Rodríguez de Valcárcel, en su viaje a Menorca, el Presidente de la Diputación Provincial, D. Pedro Salas Garau; el Abogado del Estado don Miguel Coll y el Secretario particular de S. E., camarada Saucedo.

Acudieron al muelle a esperar a nuestra primera autoridad civil, el Subjefe Provincial del Movimiento camarada Gerardo María Thomás, el Secretario General del Gobierno Civil don Juan Llabrés, el Capitán de la Policía Armada señor Fernández y otras representaciones.

### Se regulará el servicio de tranvías...

(Viene de la octava pag.)  
forma de pista del "Mal Pas", las líneas de tranvías en aquel sitio y la conexión con la de Génova.  
La Compañía sigue laborando por ofrecer, según sus medios, el servicio más normal y eficiente. Y sus proyectos son muchos e interesantes, alguno a punto de ser realidad. Como ese presupuesto de gastos, recién conccionado, que exhibe una bonita partida, para material, de más de diecisiete millones de pesetas.

### Carpintería de Antonio Monserrat

PLAZA DE PEDRO GARAU, 14  
Propietarios, albañiles, en esta casa encontraréis puertas, persianas en norte, cepi, abeto español en medidas corrientes, a precios económicos.

## Seminarios de Formación de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S.

Mañana sábado a las 7 de la tarde Conferencia a cargo del Ilmo. Sr. Don

# ARTURO BERENGUER CARISOMO

Profesor de la Universidad y Escuela de Guerra de Buenos Aires el cual desarrollará el tema:

«Mallorca en la Poesía de Ruben Darío»

EL ACTO SERA PUBLICO  
Vilanova, 22-1.º

## RELIGIOSAS

### EJERCICIOS ESPIRITUALES

Cruzada de la Sma. Trinidad.  
Director: Rdo. P. Rafael Fayos, S. J. Empezarán el 21 de marzo a las 6.30 de la tarde, con plática preparatoria después del rezo del Santo Rosario.

Horario para todos los días:  
Mañana a las 8 Meditación platicada, 8.30 Misa, 12.15 Plática 12.45 Examen.  
Tarde a las 7 Meditación platicada, 7.45 Rosario, 8 Meditación platicada.

El domingo 30 de marzo a las 8.30 misa de comunión general y Bendición Papal.  
Colegio de la Sma. Trinidad, Veri 7.

### CULTOS PARA MAÑANA

Cuarenta Horas  
Empiezan en Sta. Cruz dedicadas a la Inmaculada. Exposición a las 5 de la tarde. A las 7.30 Rosario, ejercicio y reserva te S. D. M.

### Actos religiosos

En San Nicolás a las 7.30 Ro-

sario y solemne ejercicio de la Felicitación Sabatina.

En los PP. Capuchinos a las 7.30 Rosario, Visita Espiritual a Ntra. Sra. de Montserrat, canto de la Save y Virolay.

En los SS. Corazones, solemne Sabatina en honor de la Virgen de Lluç.

### Visita

A la Virgen de la Cueva Santa en Sta. Clara.



Contadores eléctricos al contado y a plazos

Casa José Buades

P. ROSARIO, 1

### Visitas recibidas por el Jefe Provincial del Movimiento

Camarada Enrique Alfaro, Administrador de Auxilio Social; señor Ingeniero Jefe de Obras Públicas; señor Delegado de Información y Turismo; don Manuel Cenes; don Jesús Baños; don Magin Vinielles, Secretario Técnico de Abastecimientos y Transportes; camarada César Puget Riquer, Jefe Insular del Movimiento en Ibiza; señor Alcalde de San Juan Bautista; señor Ingeniero Jefe de las Obras del Puerto; señor Presidente de la Cofradía de Pescadores; don Juan Laix, Diputado Provincial, don Arturo Segura; doña Angelina Ulceleti; doña Maravillas Martínez Rullán; camarada Fernando Ramírez, Consejero Provincial; F. E. I. y de las JONS; don Vicente Ferrer de Sant Jordi; camarada Antonio Nicolau, Delegado Provincial de la Vieja Guardia.

### Homenaje a D. Mateo Palmer

Un grupo de ex discípulos del Colegio Palmesano Católico han organizado para el domingo día 23 del corriente, un homenaje a su estimado profesor y director de aquel Colegio, don Mateo Palmer Gelabert.

Dicho homenaje consistirá:  
1.º A las 9, Misa solemne que se celebrará en el Altar Mayor de la Basílica de San Francisco y seguidamente canto de un Te-Deum.

2.º A las 10, Desayuno de compañerismo en los salones del Restaurante Riskal.

Ante la imposibilidad de avisar particularmente a los numerosos ex alumnos del citado Colegio, se les ruega se den por invitados con la presente nota y que para inscripciones y retirada de tickets se sirvan dirigirse antes de las 5 de la tarde del viernes día 21 del actual a cualquiera de los siguientes Sres.:

Don Gabriel Cortés, Espartería, 6. Teléfono 3518.

Don Antonio Mora, Cofradía, 1. Teléfono 1421.

Don Rafael Valls, Avda. Alejandro Rosselló, 64. Teléfono, 1578.

La Comisión

## Crónica de San Juan

### FIESTA EN EL SANTUARIO DE CONSOLACION

Día 23 del corriente, Dominica IV de Cuaresma, dedicará nuestro pueblo fiesta solemnisima a la S. S. Virgen de Consolación, Patrona estimadísima de los sanjuanenses, que orgullosos viven bajo el manto maternal de tan buena madre.

Nacido nuestro pueblo a la vida social, vino muy pronto la Madre del Cielo a posesionarse vis-

iblemente de sus habitantes, nos- trándose bendita Efigie desde el tronco de un vetusto olivo, a un humilde pastorcillo de Solandá. Llegaba al divino infante en sus brazos en actitud de abrazarse al cuello de su madre, simbolizando así al pueblo niño de San Juan que tenía tanta necesidad de una madre cariñosa que guiara sus primeros pasos y le consolará en este valle de lágrimas.

Continuando antiquísima tradición el día 23, a las 11 horas, se oficiará en el oratorio una Misa solemne, cantándose la partitura "Te Deum laudamus" y el sermón le dirá el Rdo. don José Mayol Probitero y Capellán Castrense. En el Ofertorio se repartirán los panecillos que llevan grabados la imagen de la Virgen de Consolación y los panes y los peces de que hace mención el Evangelio de la mentada Dominica IV. El pueblo todo con sus dignas Autoridades, asistirán a dicha función religiosa.

A la tarde los pueblos comarcanos suelen acudir en notable romanería a postrarse a los pies de la Virgen de Consolación y testimoniarle su afecto filial y amor obsequioso.

En uno de los patios del Santuario la laurcada Banda "Santa Cecilia" de Porreras, bajo la batuta de su experto director don Guillermo Bauzá, hijo de San Juan, ejecutará selectas composiciones musicales de su vasto repertorio.

Devotos todos de Ntra. Señora de Consolación, venid a relajar la fiesta del IV Domingo.

San Juan, 19 de Marzo 1952.

EL CORRESPONSAL

## COPLAS MALICIAS

### PARA "AYER EN LA CIUDAD"

Sr. Cojuelo: ¿Podría hacer usted una gestión, que le endoso siendo mía porque a usted de cada día le prestan más atención? Se quejan los pueblerinos de oír mal nueva Emisora, que es como una ave canara cuyo trinar solo allora para Pa'ima y sus vecinos. ¿No se podría intentar de una u otra manera, que su onda repercutiera lo mismo en Eñalbuñar que en Andraitx o en Cande- [pera?]

Yo no lamento ni pizca perderme el "Tomo y Obligo" o algún otro tango amigo, pero me sabe a castigo no oír la voz de Francisca. Exprímase la mazorca Cojuelo, y vamos a ver si es usted capaz de hacer que me alla de B lver se coja a "Radio Mallorca".

MINGO REVULGO

## FINCAS

**SAN AGUSTIN**, Portals, Terreno, Son Armadams, chalets en venta LIBRES. AGENCIA ALZINA. (12)

**ALZINA compra venta de fincas**, 17 AÑOS de constante labor garantizan nuestros servicios. ALZINA Jaime II, 32. (16)

**PARA anuncios en este periódico**, acuda ANUNCIOS ALZINA, Jaime II, 32. (10)

**SOLARES San Agustín y Cala Mayor**, magnífica situación, vende. AGENCIA ALZINA. (11)

**VENDO piso libre centro Palma**, Plaza Socorro, 19, 1.º (10)

**PARA INDUSTRIA**, vendiendo dos lotes solares, 1.500 metros cada uno en S'Olivera, lindante carretera Soller. AGENCIA ALZINA. (17)

**COMPRARIA plantas bajas** alrededores Palma. AGENCIA ALZINA. (10)

**VENDO Solares situados en Calamayor** muy buena vista y económicos. Informes: FINCAS-MAYOL, Real, n.º 15. (16)

**VENDO Chalets en Ca'n Pastilla** a precios limitados. Informes: FINCAS-MAYOL, Real, n.º 15. (14)

**VENDO Casa señorial** muy céntrica propia para Hotel o pensión. Informes: FINCAS-MAYOL, Real, n.º 15. (16)

**INVERTIRIA un millón y medio pesetas** sobre una finca urbana céntrica. Dirigirse: San Miguel, 9, 1.º (16)

**FINCA RUSTICA** de 30 cuarteradas, junto al mar. Tiene cultivo, huerta y pinar. Casa de predio. VENDO LIBRE. Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (23)

**VERDADERA oportunidad** vendiendo dos magnificas casas de renta con espléndidos locales y pisos libres. AGENCIA ALZINA. (16)

**OCASION** vendiendo solar de 1.700 m. a 200 ptas. metro cuadrado lindando con dos Avenidas. AGENCIA ALZINA. (16)

## VENTAS

Ningún artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente a mayor precio del 80 por ciento señalado en la tasa.

**NO VISITEN "CALZADOS DADOS"**, pues se emborracharán comprando; tan y tan barato venden millares de pares. (16)

**TOLDOS "ISERN"**, proyectos presupuestos sin compromiso. Casa ISERN. J. Anselmo Clavé, 15. (12)

**VENDO estanterías y mostradores** vitrinas en buen estado. Precios razonables. Informes: calle Plaza, nº 9. CAMPOS. (16)

**SANDALIAS BOX CALF**, las mejores. Liquidamos mil pares desde el 16 al 37. Precios baratos. "CALZADOS DADOS". (16)

**CALZADOS CABALLERO**, variadísimos en box-calf, piso suela, caldad extra. Precios baratos para liquidación rápida. "CALZADOS DADOS". (16)

# Anuncios Economicos

**MOLINO** de viento en perfecto estado con bomba de 25. Se vende precio ganga. Informes: Avda. Conde Sallent, 51, 2.º, 1.º (21)

**ASERRADORA**, se vende con carnet clase B. Informes: Costa y Llobera, 62, 1.º, 1.º (14)

**FOTOGRAFOS**: Vendo cabina Zender completa, semi-nueva. Informes: Padre B. Pou, 55, 1.º 1.º De 12 a 3. (18)

**VENDERIA saxofon tenor** Selmer, nuevo y un trombon de varas. Razón: Deyá, instrumentista. Misión, 46. Palma. (16)

**VENDO hermosa mantilla**, Salud, 52, bajos. De 4 a 7. Terreno. (11)

**VENDO dormitorio**, nevera, radio. Para informes en esta Administración. (10)

**VENDEMOS máquinas** hacer jerseys-rebecas. Soldamos agujas. "Artesana" (Puente del tren). Eusebio Estada 86. (14)

**FIAT 1.500**, Mercedes, Citroen y otros, aceptaria cambios. Escalas. Avda. Alejandro Rosselló, 48. (13)

## AUTOMOVILES

**PARTICULAR** vende coche 4 plazas, desca- pable, impecable. AGENCIA ALZINA, Jaime II, 32. (11)

**VENDO tres motos**, perfecto estado, 2 1/2 y 3 1/2 HP. Café Bar Paris. Teléf. 1864. (14)

**REPARE su moto** en Moto PALMA y comprará la perfección de sus servicios. Compra- venta de motos. Ramon Muntaner, 33 (entre Blanquerna y 31 Di- ciembre). (25)

**POR NO PODER atender** al negocio vendo, a base de liquidación, hispano-Suiza "rubia" 16 HP., estado impecable; coche alquiler 17 HP., 7 plazas, buen estado; coche 8 HP., 4 plazas a toda prueba y dos camionetas propias para reparto. Trato directo. Informes: Dirigirse al dueño Caté Seis Puertas. Plaza San Antonio. (51)

**VENDO chasis**, distancia entre ejes 3,50 metros, apropiado chato, rubia, camión equipad motor francés, excelente marca, estado nuevo, potencia fiscal 15 HP., efectiva 18-19, cuatro marchas matricula P.M. cinco mil y pico. Referencias esta Administración. (36)

**SE VENDEN coches y camionetas**, Buen estado. Precios económicos. Informes: Tomás Forteza, n.º 149. (14)

**SE VENDEN aparatos TAXIMETROS**. Razón: calle Tomá Forteza, num. 149. (10)

**VENDO Fiat 521**, 17 HP., 7 plazas, S.F., en muy buen estado Taxis Mudo y Navarra, 34 Palma. (18)

**VENDO camión 5 ton.**, buen estado. Blanquerna, 33. (10)

**NO lo dude usted**. Esta sección es la más leída de periódico. (10)

## ALQUILERES

**SE ALQUILA** en Son Alegre, pensión cuatro viviendas. Informes: San Miguel, 141, 1.º (13)

**VENDO "rubia"** Fiat 8 HP., recién ajustada, indicada para reparos. Gilabert de Centellas, 23. (14)

**VENDO moto 3 HP.**, visible mañanas. Lonja, 16, 1.º (10)

**ALQUILO sótano** almacén calle Gavarrera, Informes: Teléf. 2797. (10)

**ALQUILO chalet** amueblado junto al mar en San Agustín. Informes: Teléfono 2793. (12)

**ALQUILARIAMOS piso** o chalet en Palma o Terrero amueblado con cinco habitaciones. Ofertas a "Air France" Plaza Santa Catalina Thomás, 35. (21)

**SE NECESITA una cocinera** sepa algo de cocina francesa; una mujer para lavar y fregar y un muchacho para recados. Informes: Pons y Gajjarza, 74, 1.º (26)

**SE NECESITAN mecánicos 1.º y 2.º**, con buenas referencias. Razón Talleres "Mercedes", Hondros, 22. (14)

**INTERPRETE inglés**, camarero, ofrécese, buenos informes. AGENCIA ALZINA. Jaime II, 32. (10)

**ALQUILO** chalet amueblado para la construcción de cámaras, neveras, puertas y ventanillos. M. Frau, Sindicato, 101. Teléfono 21-33 (18)

**ESPECIALISTA**, granadina, en arreglo mantillas, linetes Alcalá, 11. (10)

**DIABETICOS!** Dulzor agradable con Sacarina Geve. Sobre 1 peseta. Caja 7.10. (11)

**COMPRO mobiliario** pisos completos, máquinas coser, roperos, armarios, colchones, mesas redondas comedor, libros, ropa, cajas sueltas y demás objetos. San Jaime, 47. Manera. (23)

**COMPRO puertas**, tablo- nes y persianas usadas. Plaza Pedro Garau, 14. (10)

**NO MALVENDA** libros, novelas, etc Avisando CORTADA. Teléfono 3546. Paso domicilio. (11)

**NO MALVENDA** muebles ni objetos. CORTADA, Capuchinas, 35, paga bien. (10)

**COMPRARIA** caballo de 6 palmos a 6 y medio, de 5 a 8 años, Calvo Sotelo, 271. Teléfono 3551. (19)

**COMPRARIA** alternador trifásico 220/3x127 V. 20 k.v.a. Con excitatriz independiente. Conde Ampurias, nº 30 Teléfono 3754. (17)

## VARIOS

**DOCUMENTOS** para pasaporte. Gestoría LA ACTIVA Luz, 6 (Plaza Cort). (10)

**CORCHO** aglomerado para la construcción de cámaras, neveras, puertas y ventanillos. M. Frau, Sindicato, 101. Teléfono 21-33 (18)

**ESPECIALISTA**, granadina, en arreglo mantillas, linetes Alcalá, 11. (10)

**DIABETICOS!** Dulzor agradable con Sacarina Geve. Sobre 1 peseta. Caja 7.10. (11)

**COMPRO mobiliario** pisos completos, máquinas coser, roperos, armarios, colchones, mesas redondas comedor, libros, ropa, cajas sueltas y demás objetos. San Jaime, 47. Manera. (23)

**COMPRO puertas**, tablo- nes y persianas usadas. Plaza Pedro Garau, 14. (10)

**NO MALVENDA** libros, novelas, etc Avisando CORTADA. Teléfono 3546. Paso domicilio. (11)

**NO MALVENDA** muebles ni objetos. CORTADA, Capuchinas, 35, paga bien. (10)

**COMPRARIA** caballo de 6 palmos a 6 y medio, de 5 a 8 años, Calvo Sotelo, 271. Teléfono 3551. (19)

**COMPRARIA** alternador trifásico 220/3x127 V. 20 k.v.a. Con excitatriz independiente. Conde Ampurias, nº 30 Teléfono 3754. (17)

## MAQUINARIA

**MOTORES** gas pobre Diesel horizontales, todas potencias. las mejores marcas, las máximas garantías. Maquinaria Bauzá, San Magín, 1. Teléfono 3312. (20)

**MOTOR Campbell 12-15 HP**, horizontal. Otto-Deutz 10 HP, vertical. Faribant morse 10 HP, horizontal Diesel, todos perfecto estado Entrega inmediata. Bauzá, San Magín. Teléfono 3312 (31)

**COMPRESORES** para todas las aplicaciones del aire comprimido, desde 1/4 hasta 60 HP, Isanda, Calle Merced, 31. Teléf. 3837. (19)

**MOTOR** gas pobre Otto, 45 HP., perfecto estado, puede verse funcionando, vendemos. Francisco Tejedor García, S. A. FELANITX. (17)

**VENDO motor "Studebaker"** 28 HP. Presidente Informes: Ferrrocarril, 8 CAMPOS (01)

**VENDO 2 motores** gas pobre Crosley horizontales 10-12 y 12-14 HP, con sus fábricas de gas. Arturo Rizzzi, 20. (21)

**TRASPASOS**

**CARBONERIA**: Urge traspasar por no poderla atender. Vendo 1.600 kgs. semanales. Razón Platería, n.º 11. (14)

**SE TRASPASA** céntrico bar. Buenas condiciones. Informes en esta Administración. (10).

**"Lea Baleares"**

# OTRO BUEN SERVICIO DE LA GUARDIA CIVIL

El día 16 del actual y por la fuerza del Puerto de Palma, ha sido descubierta una partida de malhechores, compuesta por los individuos que se expresan a continuación, habiéndose declarado autores de los siguientes robos:

**JAIMÉ SALOM CANOVAS**, domiciliado en calle Coronel Beorlegui, 152, de 44 años, confesóse autor de la estafa de 125 pesetas a dos ancianos uno completamente ciego, los cuales venían de cobrar el Subsidio a la Vejez.

**SEBASTIAN AMAYA AMAYA**, de 17 años, domiciliado en calle Pérez Ceicós, 95, confesóse autor de hurto de plomo en la Bodega "Las Palmas".

**CAMILO FERRACUT SOLER** y **ANTONIO PUJOL AMENQUAL**, de 33 y 65 años de edad, respectivamente, el primero domiciliado en calle Socorro, 77, y el segundo sin domicilio fijo; se confesaron autores de un robo de bicicletas.

**FRANCISCO MIRAS MILLAN**, **JAIMÉ MAYOL ALZAMORA** y **VICENTE RAMON COLL**, de 24, 42 y 30 años de edad, respectivamente, domiciliados el primero en calle Hércules Manacor, 71, el segundo en calle Antillón, 207 (Bodega) y el tercero en el mismo domicilio que el anterior; se confesaron autores del robo de dos cerdos en el predio "Se Vida de Son Poet", carretera vieja de Ineu. El día 13 robaron otros tres cerdos en el huerto de "Ca'n Ainarí", de Sant Jordi. De 10 gallinas en una casa de campo del kilómetro 4 de la carretera Prima-Manacor.

Estos tres y en unión de **BAROLOME MAYOL COLL** (también detenido), robaron dos corderos hace dos meses, autores también del robo hace tres semanas de 8 gallinas en el camino vecinal de Jesús, proximidades del Manicó y de 12 conejos, a los dos o tres días en las proximidades del 15. de la carretera vieja de Sineu. También cometieron hace unos días, otro robo de dos ocas en el forestal las Hollerías de la carretera vieja de Sineu. El citado **BAROLOME MAYO COLL**, de 61 años de edad, está domiciliado en la calle Moranta, 27.

**ANGEL MARIN LOPEZ**, también fue detenido confesándose autor de un robo cometido hace unos dos meses en la Agencia de Transportes Pons, de la calle Marques de la Fuenfanta, cuyo hecho lo cometió solo, llevándose unas 400 pesetas, dos docenas de calcetines, 12 camisetas de lana, 10 ó 15 kilos sobrasadas y otros productos del cerdo, unos puros, dos botellas de coñac, dos barras de turrón, pepinitas, dulces y una linterna.

En esta misma Agencia de Transportes volvió a entrar hace unas tres semanas en unión de **FRANCISCO MIRAS**, llevándose una caja de caudales, un estuche de cuero de afeitarse y aseo, tres barritas de pintura para labios, dos pares calcetillos, dos pares de zapatos, una linterna, unos pantalones viejos y dos frascos agua colonia. En pleoan para el transporte de todo ello una caretila de la misma agencia que después de violen-

tar la caja y extraer unas 220 pesetas, la dejaron abandonada.

Este mismo individuo con **Francisco Miras**, el día 15 del actual entraron en la industria de metales sita en la calle de **Luis Martí**, 39, y se apoderaron de un juego de galgas, 26 brocas y unas 3.000 pesetas en metálico.

También se confesó autor el **Angel Marin López**, del robo cometido el día 7 del actual en una Farmacia de la calle del Cardenal Reig, consistente en 400 pesetas.

Y el mismo se ha confesado autor de un robo cometido en el mes de Diciembre en la fábrica de Abonos, sita en el calle Son Alonso, de donde se llevó una pistola "Star", calibre 7'65.

Todos estos individuos han sido detenidos habiéndose recuperado: las 125 pesetas primeras a Jaime Salom; 125 pesetas en poder de Jaime Mayol; 1.225 pesetas a Francisco Miras, y 225 a Angel Marin del robo de la Industria de Metales, una bicicleta nueva, otra vieja desarmada, un cuadro de bicicleta, plomo, tres cerdos vivos, 12 conejos, 2 ocas, un estuche de afeitarse y aseo, tres barritas pintura labios, 2 pares calcetillos, dos pares zapatos, un frascoagua colonia, un juego de galgas, 26 brocas, un reloj pulsera.

En el registro efectuado en casa de Francisco Miras, se ha intervenido una careta antifaz de tela negra, una gorra de chofer, 2 linternas y 2 ganzías.

En casa de Angel Marin López, de 18 años, domiciliado en calle del Sol, 37, una pistola "Star" calibre 7'65, 2 camisetas lana y una linterna grande.

### PUBLICACIONES 'REUS'

Acaba de aparecer la sexta edición del tomo IV de los "Comentarios al Código Civil", de **Manresa y Navarro**. Con dicho libro ya está completa la obra, que consta de doce tomos e importa 1.285 pesetas. Sesenta años figura esta obra como libro de consulta en los despachos de jueces, abogados y procuradores. Puede adquirirse al contado o a pagar en doce mensualidades. Es publicación del "INSTITUTO EDITORIAL REUS".

¿Desea usted reír y reír? Lea la novela humorística "La desintegración de doña Urania" de **J. Zurbarán**, 18 pesetas, "INSTITUTO EDITORIAL REUS".

Para Examen de Estado adquiera la sexta edición del "Compendio seleccionado de Materias" (dos tomos: Ciencias, 130 pesetas, y Letras 110). Por esta obra se han preparado el 90 por 100 de los aprobados. "INSTITUTO EDITORIAL REUS".

Ya ha aparecido el tomo III de la "Vida ejemplar y heroica de Miguel de Cervantes", por **Astrana Marin**. El tomo, lujosamente impreso e ilustrado con grabados, importa, en rústica, 300 pesetas. Es publicación del "INSTITUTO EDITORIAL REUS". Priciados 6 y 23. Madrid.

# Centenario del «Circulo Mallorquin»

## QUINTO CONCIERTO DE CUARESMA

(Retirado de ediciones anteriores)  
En todo artista hay que considerar dos valores: el absoluto y el relativo. El valor absoluto de **Antón Aguilo**, quedó puesto de manifiesto días atrás, cuando en estas mismas columnas afirmábamos—después de oírle en casa de **Emilio Muriscot**—que el joven pianista era un inmemorable alumno. Un alumno—añadimos ahora—del que pueden ufanarse sus profesores, pues sus condiciones naturales, su vocación y su talento se convierten en un valor en potencia que en el futuro deberá tenerse en cuenta en el consorcio de nuestro pianismo.

Ahora bien; después de la actuación de **Antón Aguilo** en el "Circulo Mallorquin"—que tuvo lugar el domingo pasado—el imponente de las circunstancias nos obliga a tener en cuenta el valor relativo. Y, claro está, no nos referimos a las comparaciones—siempre odiosas—con actuaciones pretéritas. Gracias a Dios, el ejercicio continuado de la crítica, nos ha convertido en oyentes "sin prejuicios". Al hablar del "valor relativo", pretendemos relacionar la capacidad del joven pianista con la categoría intrínseca que encierra en sí este "Ciclo de Cuaresma" que con tanto esplendor realiza este año el "Circulo". Y en este sentido, forzoso es admitir un desequilibrio entre las posibilidades "actuales" del magnífico alumno y el "tono" de este "Ciclo".

Este desnivel—entiéndase bien—no excluye la magnificencia de cuanto lleva alcanzado hasta la fecha el novel pianista, cuyo valor absoluto supera el nivel máximo que puede alcanzar cualquier alumno de su misma edad en el mismo tiempo de estudio.

La misma influencia que el ambiente debió ejercer en el ánimo del pianista, abona nuestro argumento. Aunque esta influencia no constituyó un factor decisivo. **Antón Aguilo**, todavía es joven para estas lides: joven en edad y en preparación.

El solo hecho de figurar en este Ciclo, nos obliga a juzgar su actual personalidad artística. **Antón Aguilo** practica la llamada técnica de la "articulación interna". Esto le permite gran rapidez en los "ligados"; en todos los matices, alcanzando mejores sonoridades en pasajes delicados. Los "fuertes", resultan por ahora, un poco tímidos. En cambio, en otros momentos, cuando es necesario "oír todas las notas" en pasajes rápidos, le falta la técnica, porque la "articulación interna" no sirve como técnica "única".

Además, notamos un pequeño desequilibrio entre las dos manos. Mientras la derecha es ágil y desenvuelta, la izquierda, es un po-

co pesada y, a ratos, incluso jorina su sonido sobre el de la derecha cuando no es obligado ese efecto. Pensemos, como ejemplo, en la parte rápida del "Vals en do sostenido menor", de Chopin.

Estas observaciones hechas sin ánimo de sentar cátedra ni mucho menos, nos la impone la categoría del lugar en el que se desarrolló el concierto.

En el programa, obras de **Scarlett**, **Beethoven**, **Mendelssohn**, **Eralms**, **Schumann** y **Chopin**; transcurrieron sin grandes peñas que oponer, en cuanto a las "notas". La "interpretación", sin embargo, pecó algo de monotonía. No hubo apenas distinción de autores y estilos, porque la personalidad del joven pianista no está formada ni mucho menos. Sin embargo, en "Fantasia op. 49" de Chopin, se un esperanzador anticipo de las potencialidades de **Antón Aguilo**.

Admiramos en el pianista que nos ocupa su modestia y, sobre todo, la ausencia absoluta de "pose" en sus movimientos y ademanes. La "teatralidad" va bien en la escena; en un pianista resulta siempre grotesca. **Antón Aguilo**, en este sentido, puede dar lecciones a más de un consagrado, porque es, sobre todo, sincero y leal consigo mismo. Y esto, tiene para nosotros un valor inapreciable. Y esto también nos permite entrever la categoría que sin lugar a dudas llegará a alcanzar sus interpretaciones, cuando su personalidad musical llegue a su formación integral y pueda trascender al público con las máximas garantías de honradez artística, tal como pudo apreciarse el domingo, en el que la sinceridad del pianista, ante el majestuoso ambiente del "Circulo", quedó acusada en toda su realidad.

PEDRO DEYA

# Inglés Francés

cómoda y rápidamente en su domicilio por el más perfecto de los métodos modernos

## CURSOS FONOBILINGUES CCC

Apartado 183 - SAN SEBASTIAN

Enseñanza de idiomas por correspondencia CON discos o SIN discos

¡Obsequiaremos con un tocadiscos miniatura a los alumnos que carezcan de gramófono! PIDANOS FOLLETO GRATIS

# Crónica de Sóller

## HOMENAJE AL ECONOMO DE LA HUERTA

Con motivo de haber dado nuestra Ayuntamiento el nombre del economo don Miguel Rosselló a la calle principal de La Huerta, en honor del que ha sido y sigue siendo fundador y alma de aquella feligresía, se celebrarán el próximo domingo por la mañana en la barriada, diversos actos religiosos y cívicos.

El vecindario ha acogido con suma complacencia tal homenaje, por los méritos del Economo, y por su simpatía y popularidad.

Don Miguel no sólo ha impulsado el bien espiritual de aquella numerosa feligresía, a la que hubo de empezar por construirse una iglesia, sino que actuó de intercesor, y de providencia en los problemas materiales que afectan al común de sus feligreses, como por ejemplo en el caso de la apertura de la nueva carretera entre La Huerta y Ses Argiles, que evita a ambas barriadas un largo e innecesario rodeo.

El celo y actividad extraordinarios del Rdo. Rosselló ha hecho compatible ejercer el cargo de Economo de la Huerta con los que de muy antiguo viene desempeñando, de Custos de la iglesia del Hospital y de organista y Maestro de Capilla en la parroquia arripriada de San Bartolomé.

Apocósito de ello, se nos informa de una iniciativa muy simpática que han tomado algunos de los que, años atrás, fueron miembros de la Escolanía parroquial, que desean unir a todos los que durante los cincuenta años de magisterio musical del Rdo. Rosselló han formado parte de la citada Escolanía, para que se asocien cordialmente al homenaje de su maestro tan estimado, quienes deseen adherirse informen de ello a los hermanos don Luis y don Alfonso Cortés.

## A SU VUELTA DE FLANDES

Sigue siendo de actualidad el regreso de los "Danzadores de la Vall d'Or" de su gira artística por tierras de Flandes. Los expedicionarios, casi todos gente modesta que no hubieran podido nunca delectarse, con sus propios medios, en un viaje tan sugestivo (París, Bruselas, Gante, Brujas) están encantados del viaje y de las múltiples atenciones de que les rodearon los miembros del club "Les Heronelles", y del notable acierto y dinamismo del Presidente de los Danzadores don Bartolomé Enseñanza.

Ha causado general satisfacción el homenaje que a nuestros cantores y bailadores de este ya famoso grupo se dedicará el próximo domingo, por la mañana, en Palma, en la Sala Augusta.

## Enseñanza

### INSPECCION PROVINCIAL DE ENSEÑANZA PRIMARIA FIESTA DE LA POESIA

El Ilmo. señor Director General de Enseñanza Primaria, en telegrama recibido hoy, comunica que, con motivo de la celebración el día 21 de los corrientes de la "Fiesta de la Poesía", deberán todos los centros docentes primarios de la provincia exaltar los altos valores espirituales y estéticos de las letras españolas recitándose poesías y dando lecciones especiales.

Lo que se pone en conocimiento de todos los señores Maestros y Maestras de Enseñanza Primaria, Nacionales y privados, para su debida cumplimentación.

Palma de Mallorca 20 marzo de 1952. — La Inspectora Jefe, M. Consuelo Moreno.

## Ayuntamiento

### LECHEROS SANCIONADOS

Por el Ilmo. señor Alcalde han sido sancionados los lecheros **GABRIEL MEZQUIDA ABRAHAM**, **Genova** y **CATALINA BAUSA BOREL**. A. Argentina número 41, el primero con 500 pesetas de multa por vender leche AGUADA y el segundo con 100 pesetas por falta de higiene en el despacho de la leche.

La revista que el hombre

# SUCEDIO...

debe regalar a la mujer

## FUTBOL

### Exito del homenaje a Pedro Juan Suau

El pasado domingo, en el campo d'En Mayol se celebró el partido expresado entre una selección sollerense y el equipo de la Estación Naval.

El encuentro resultó interesante y entretenido, terminando con empate a tres tantos.

Hizo el saque de honor un niño de nueve años, único hijo del jugador Suau.

En el equipo de la E. N. se distinguieron el defensa central y los interiores.

De la selección local gustó principalmente el guardameta, muchacho de magníficas facultades, siendo asimismo notable al actuación de José A. Magraner, Castañer, Bernat y Girbent.

Fue prueba de la buena acogida que se dió a esa idea el público bastante numeroso que acudió al campo de futbol.

108

Interesantísimos cuentos, emocionantes aventuras, todo lo encontraréis en la revista infantil "Bazar".

## Para enterrar el hacha...

(Viene de la primera pag.)

mediante negociaciones bilaterales, antes de la conclusión de un tratado de paz para Alemania.

Los angloamericanos han invitado a las dos partes de manera extraoficial, para "enterrar el hacha de guerra" y no dejar que esta disputa se convierta en un gran obstáculo para la pronta formación de la comunidad de defensa europea.

Los observadores alemanes se muestran molestos ante la decidida actitud adoptada ayer por el recién nombrado embajador de Francia en el Sarre, Gilbert Schuman.—Etc.

# PANDORA



Picardía, música y deliciosas mujeres, en la más regocijante comedia espectacular!



En el mismo programa:

BARBARA STARWYCK

MI REPUTACION

STROMBOLI

## CAMARAS FRIGORIFICAS

Vitrinas, armarios y mostradores refrigerados

## FABRICAS DE HIELO

y demás aplicaciones del frío

## ACONDICIONAMIENTO DE AIRE

Refrigeración, ventilación, humidificación, secaderos, etc.

## REPARACIONES Y ACCESORIOS

Somos fabricantes e instaladores de más de medio siglo, con una primacía que ya no se discute.

Consejo de Ciento 471 al 475 Sicilia 173



BARCELONA Teléfono 258364

# REFRACSA

REFRIGERACION Y ACONDICIONAMIENTO, S. A.

Agencia Excluyente de YORK CORPORATION de U.S.A.



# Mañana será la disputa del "I Gran Premio Peña Capó"

# DEPORTES



Mañana es la gran carrera de la Peña Capó. La lucha será de las que se recuerdan muchos años. Las velocidades serán de pánico.

Tan de pánico que Juanito Julia—pese a sus primeras canas—dice que tendrá que lanzarse a fondo. Y cuando él lo dice... es verdad.

Es tanto el interés que ha despertado este "I Gran Premio Peña Capó", que estamos seguros de que la Hipica volverá a registrar aquellos grandes llenos de cuando la llegada de las Vueltas a Mallorca.

El Melilla llega esta mañana a Palma. Quieren presentarse descañados en "Es Forti". Mientras no hayan aprendido mucho en su visita a "Es Forti", todo irá bien. Porque en caso contrario...

"Lo" del Atlético Baleares no lo comentamos en esta sección. Se trata de algo demasiado serio.

Krigror Koperanian, dicen que es algo serio. Tan serio que creemos que Font I. perderá las ganas de gastar bromas de las suyas.

Dicen que Rillo, es un "adonis". Malo, muy malo, siendo Moncho su contrincante. MOSCARDON

## Campeonato Regional

### El "Poblense" vence en Lluchmayor

### El "Petra" empata en "Es Forti"

La campanada de la jornada del domingo la dió el Poblense al vencer en su propia salsa al España de Lluchmayor por el claro tanteo de 3 a 0, desalojando al España de la brillante posición que haya conquistado para optar al título.

Otro resultado sorprendente es el empate del Petra en "Es Forti" frente al R. Mallorca con lo cual el Mallorca pierde el único positivo que tenía y el Petra se aleja de la cola.

De los otros resultados destacan por lo severos los conseguidos por el Binisalem, Soledad y Llosetense.

Continúa el codo a codo impresionante de los equipos Llosetense y Porreras para el primer lugar de la clasificación. Todo está por decidir.

### ESPAÑA, 0 — POBLENSE, 3

Así terminó este encuentro jugado a fuerte tren. Ganó el Poblense (3 a 0) porque supo sacar provecho de las oportunidades que tuvo, contra la poca fortuna y efectividad del quinteto atacante del España que no pudo contra los poses, la debilidad de su portero y la magnífica actuación del meta Bennasar que lo paró todo incluso un penalty. El juego fué de poca calidad y escasa coordinación, abundando los balones altos, largos y fuertes. Arbitró el señor Ripoll que estuvo bien, siguió el juego de cerca, impidió el juego duro y fué imparcial. El público deportista cien por cien.

### R. MALLORCA 0 — PETRA 0

No cabe duda que este resultado es para el Petra una proeza, pues contra todo pronóstico consiguió arrancar un punto de "Es Forti". El Petra realizó, especialmente en el segundo tiempo, un buen partido haciéndose acreedor al empate. El R. Mallorca en el primer tiempo dominó, pero su juego fué de nula efectividad, perdiendo la posibilidad de mejorar su clasificación.

### BINISALEM 7 — LA SALLE 0

Lluvia de goles hubo en Binisalem donde el equipo local sin esforzarse superó durante todo el partido a la muchacha de Gomila que no pudo contener la rapidez y mejor juego de los locales. Siete goles, cuatro en el primer tiempo y tres en el segundo, redondearon la brillante victoria del

## Todos los equipos se entrenaron a fondo.-Hay interés en vencer.-Gual, la única baja que se registra

Creemos que el aplazamiento de la carrera "I Gran Premio Peña Capó", debido al mal tiempo, habrá sido beneficioso deportivamente, ya que todos los equipos han contado con unos días más para pulir su acoplamiento y las carreteras debido al agua caída han quedado totalmente limpias y a punto para que por ellas puedan lanzarse a velocidades de vértigo nuestros valerosos corredores. Juan Juliá, que ha sido siempre el más optimista, ha visto por un rodar a todos los demás, pues ayer puede decirse que todos coincidieron en el mismo trozo de carretera, y ahora es cuando comprende lo difícil que va a ser la victoria, no ya para él con su equipier Antonio Timoner, sino para quien sea, porque todos vuelan más que corren.

Don Miguel Torelló, que es un técnico en materia ciclista, y además—y eso no hay quien pueda borrarlo tampoco—un envenenado del deporte, nos decía anoche:

—He efectuado el recorrido con Poblet y Serra, he visto rodar a todos los demás y yo puedo asegurarte, y lo propio hace el entrenador Rubio, aquí conmigo, que la carrera no se decidirá en los 120 kms. de carretera, sino cerca al público en el propio recinto de la R. S. Hipica de Mallorca, durante la disputa de los 50 kms. finales. Es muy dura la Hipica y ya desde ahora hay que hacerse a esta idea.

Guillermo Timoner no comparte esta opinión. Es de los que

creen que en la carretera pueden adquirirse muchos beneficios y que si hay suerte pueden destacar

### Pelota Nacional

(Retirado de la edición de ayer EL FESTIVAL DE AYER EN EL FRONTON BALEAR

Pese a la inclemencia del tiempo fueron muchos los aficionados que ayer mañana se dieron cita en nuestro magnífico Fronton Balear para presenciar el festival de pelota que organizaba el Club Fronton Balear con motivo del reparto de premios a los ganadores del Torneo Primavera y Torneo Social.

Abrió la matinal un partido a cesta jugado por Sasire-Beltrán y lluguet-Miguel. Ganando los primeros, después de enconada lucha, por el tanteo de 30 x 34.

Seguidamente se enfrentaron en la modalidad a pala Besné y Orio y Monserrat-Noguera. El partido resultó muy reñido durante las dos primeras decenas, en las que tanto Monserrat como Noguera dominaron ligeramente, pero una fuerte reacción de Besné y Orio dió un vuelco total a la lucha y se apuntaron la victoria por 30 x 25.

El último partido fué jugado por Mayol-Puelles y Coll-Ramis. Partido muy entretenido y con vistosas y alegres jugadas que fueron calurosamente aplaudidas, y cuyo resultado final fué el de 30 x 28 favorable a Mayol y Puelles.

Acto seguido se efectuó el reparto de premios a los vencedores del Torneo Primavera y Torneo Social. Presidieron el acto el presidente del Club Fronton Balear, don Bartolomé Mestre Fiol, y el escultor don Horacio Eguía. José Orbeagozo "Orio" y Antonio Monserrat recibieron los primeros "Horacios de Bronce" como vencedores en la modalidad a pala, y Lorenzo Coll como vencedor a cesta.

Las medallas de plata del Torneo Social fueron entregadas a Barceló y Oro, como vencedores a pala, y a Sasire y Beltrán como ganadores a cesta, primera categoría, Aguiló y Orfila recibieron las de segunda categoría cesta.

**RILLOS KOPERANIAN**  
Y la revancha  
**TARRES JIM OLIVER**  
Para el Campeonato de Cataluña

### Ayuntamiento de Palma

A los efectos procedentes, se hace público que el día 26 de Marzo del año en curso, a la hora doce de su mañana, tendrá lugar la apertura de los pliegos presentados, optando a la subasta para la enajenación de una parcela de terreno propiedad de este Excmo. Ayuntamiento, sita en la Avenida General Primo de Rivera angular con la calle José Rover Moita y de una extensión superficial de 493'25 m<sup>2</sup>.

La presentación de pliegos en la Secretaría de esta Excmo. Corporación terminará a la hora doce del martes día 25 de los corrientes.

El tipo de subasta en alza es de 123.312'50 pesetas y el depósito provisional que habrá de constituir cada licitador será de 2.466'25 pesetas.

El modelo de proposición figura al pie del anuncio inserto en el Boletín Oficial de esta provincia número 13.307, correspondiente al jueves día 28 de Febrero del año actual.

Palma de Mallorca a 6 de Marzo de 1952

El Alcalde Juan Coll

se muchos minutos que en la Hipica han de ser difíciles de recuperar.

Así están las cosas a unas horas de la disputa del Gran Premio. El interés crece, la discusión se anima y ni un solo corredor deserta de las filas porque en el terreno del deporte y del honor quieren luchar su suerte. Es decir ni un corredor si, porque hay que contar con la baja de Miguel Gual, quien a pesar de estar entrenado y a punto según se decía para disputar esta carrera, a última hora ha abandonado el empeño y ha acudido a Castellón de la Plana a disputar una carrera, para la cual—según se dice también—estaba comprometido con anterioridad.

Sentimos la baja de Miguel Gual, por ser un corredor mallorquín el que se va, mientras quedan aquí todos los peninsulares y demás mallorquines. Es lástima que no esté presente en la lucha, aunque en el terreno puramente deportivo no se daña la organización, ya que la rivalidad cubre se centra en los hombres que todos sabemos y que sin nombrarlos se presienten; pero esto no es óbice—repetimos—para que se sienta la ausencia de un mallorquín que ha preterido cumplir un compromiso en Castellón a luchar codo a codo con coterráneos en defensa de un prestigio regional.

Hoy tenemos que apuntar un nuevo donativo de importancia para la organización de la carrera. Es el del fabricante de la motocicleta "Colomet", que ha donado 500 pesetas. Recordemos que Capó correrá la prueba tras el rodillo de Serra colocado precisamente en una moto de dicha marca.

Recordamos a nuestros lectores que las motos han sido de libre elección de los ciclistas. Tal es así que en la carrera participan 8 Lubes, 1 Colomet, 1 Montesa y 1 Ardilla.

Espéremos que no lleve mañana sábado y que pueda desarrollarse la carrera conforme al horario previsto. El éxito deportivo está sobradamente asegurado.

La organización recuerda que las medidas exactas del rodillo son:

Desde el centro del eje de la rueda a centro del eje del rodillo 0'50 m. y de punta a punta de rodillo 0'50 m.

¡RISA!  
¡¡RISA!!  
!!!RISA!!!

BUD ABBOTT  
y  
LOU COSTELLO

RECLUTAS

## ¿DESAPARECERA EL AT. BALEARES?

Corrieron anoche insistentes rumores de que el Presidente del Atlético Baleares don Antonio Caselló había decidido entregar el Club a la Federación debido a la situación en que había quedado a raíz de los contratiempos sufridos por el Club.

Los rumores no carecían de verosimilitud, pues en este sentido parece se realizaron algunas gestiones.

Una vez más hemos de levantar nuestra voz en demanda de serenidad y de cordura.

Sabemos nosotros cuan sufrida—en este caso—ha sido la postura del Atco. Baleares, pero un historial de un Club como el de Son Canals no puede ni debe desaparecer de un plumazo. Hay que serenar los espíritus y pensar que la existencia del Atco. Baleares es necesaria. Hay que alimentar la noble rivalidad regional y esta sólo puede existir contando con la presencia en la competición de unos equipos como el Atco. Baleares y el Mallorca. Háganse, pues, los sacrificios que sean, piénsese en el fútbol nada más, en el deporte, en Mallorca y siga su vida el Atco. Baleares en beneficio de toda una afición.

## Otra vez el Melilla en Palma

Jugó un encuentro de entrenamiento frente al Barcelona en Las Corts.—La última papeleta en "Es Forti".—El Mallorca puede salir clasificado o casi clasificado

Otra vez tenemos en Palma a la pesadilla constante del Melilla. Otra vez la preocupación del equipo marroquí que puede ser la tabla de la definitiva salvación, pero que exige muchísimo esfuerzo físico para ello, exige muchísimo fútbol, exige muchísima cabeza.

El Mallorca ha de luchar a ganar desde el primer momento, y luego ha de ir de cara a la goleada en busca de este 5-0 preciso para salvar el goalaverage y ponerse en guardia de una posible victoria del Melilla en Madrid, que luego le dejaría en posición de mas dos y obligaría al Mallorca a acudir a Valencia con la necesidad imperiosa de puntuar en Vallejo, cosa problemática también habida cuenta de que el Levante está preparadísimo ahora y da recibido refuerzos del Valencia.

Después de haber visto en Son Canals el encuentro del Melilla podría no haber interesado, pero hay que pensar que este Melilla se presenta a Es Forti con este caparazón o coraza de cinco goles que le hacen temible. Es este detalle el que pone nerviosa a toda la masa de aficionados. Es esta pregunta la que se formulan y no ven claramente contestada. ¿Podrá superar los cuatro goles o evitavla del Melilla el Mallorca del domingo? Nosotros no vemos

### El domingo, reunión ciclista en Manacor

Para el domingo está anunciada en Manacor una gran reunión ciclista que coincidirá con la inauguración oficial del "C. C. Manacor", de reciente constitución.

La creciente afición ciclista que hay en Manacor, necesita de un patio fuerte como el que se le va a ofrecer para ser ganada definitivamente por este deporte. Con tal objeto se ha organizado una reunión, con una serie de pruebas interesantísimas, en las que tomarán parte primerísimas figuras del ciclismo español de momento, y antes de dar el programa definitivo a desarrollar, adelantaremos los nombres de Capó, Trobat, los Timoner, Saura, Fons, los Hnos. Cozcolluela, Gebert, etc., como algunos de entre los muchos que tomarán parte en la reunión.

Naturalmente, ante el solo anuncio de la actuación de tales figuras, el entusiasmo ha hecho presa en los aficionados. En próxima nota daremos cuenta detallada de las carreras a celebrar en el mes de

muy clara la contestación tampoco, será preciso jugar mucho, será interesantísimo animar mucho y habrá que pensar siempre en que el Melilla cuando vea la cosa perdida del todo, si es que llega a verla así, se decidirá a defender el 4-0 de su campo en espera del encuentro en Madrid.

El Mallorca tiene pues un difícil problema aritmético que resolver el domingo. Hay que sumar goles y hay que restar todas cuantas posibilidades tenga de marcar el Melilla.

Podrá también el Melilla disponer de algunos elementos que estaban ausentes el domingo debido a sanción federativa, puede que esté algo más reforzado inclusivo.

### PELOTA VASCA

#### AYER EN EL FRONTON

El primer partido disputado por Mingui y Zarauz contra Coll y Mandiola, tuvo un principio disputadísimo y nivelado hasta empatar a 14, después comienzan a dominar Mingui y Zarauz y en admirable arranque llegan a 25 dejando a los contrarios en 17.

En el siguiente, Esteve y Solozabal contra Mayol y Ormaechea comienza con el dominio de estos últimos que alcanzan ventajas de 6 y 7 tantos que al llegar a la segunda decena se reducen a uno o dos y la pareja Mayol y Ormaechea, ante la inminencia de la igualada y entrando con valentía a la pelota, contienen el impulso de los contrarios y alcanzan la victoria por 30 a 27.

Por la noche Echave y Arriola contra Burgoa y Jayo, de bastante lucha y equilibrio de fuerzas en los primeros tantos, destacándose bien pronto Echave y Arriola que se adelantan y vencen por 25 a 17. El Trio ayer 7-2-5 se pagó a 409 pesetas por boleto.

**Compañía Capitalización**  
Necesita inspectores y Agentes en Baleares. Diríjirse: SR. PEREMAR-Hotel BALEAR

**La Dirección del Restaurante "La Latitud 39"**  
Enfrente de la playa de Porto Cristo

Comunica a los señores chóferes de taxis que se les abonará la cantidad de dos pesetas por cada cliente que pida el cubierto y de 3 pesetas por los que soliciten comer a la carta.

# La Primavera ha venido... Nadie sabe cómo ha sido

EN TANTO QUE DE ROSA Y AZUCENA...



*N tanto que de rosa y azucena se muestra la color en vuestro [gesto, y que vuestro mirar ardiente, honesto, con clara luz de tempestad serena;*

*y en tanto que el cabello, que en la vena del oro se escogió, con vuelo presto por el hermoso cuello blanco enhesteo el viento mueve, esparce y desordena;*

*coged de vuestra alegre Primavera el dulce fruto, antes que el tiempo airado cubra de nieve la hermosa cumbre.*

*Marchitará la rosa el viento helado; todo lo mudará la edad ligera, por no hacer mudanza en su costumbre.*  
GARCILASO DE LA VEGA

AGORA CON LA AURORA SE LEVANTA...



*AGORA con la aurora se levanta mi luz, agora coge en rico nudo el hermoso cabello, agora el [crudo pecho ciñe con oro, y la garganta.*

*Agora vuelta al cielo pura y santa las manos y ojos bellos alza, y pudo dolerse agora de mi mal agudo; agora incomparable tañe y canta.*

*Así digo, y del dulce error llevado, presente ante mis ojos la imagino, y lleno de humildad y amor la adoro.*

*Más luego vuelve en sí el engañado ánimo, y conociendo el desatino la rienda suelta largamente al lloro.*  
FRAY LUIS DE LEON

A UNA DAMA



*Amor entre las plumas de su nido prendió mi libertad, ¿qué hara [agora, armado vuela, ya que no vestido?*

*Entre las violetas fui herido del aspíd que hoy entre los lirios mora; igual fuerza tenias siendo aurora que ya como sol tienes bien nacido.*

*Saludaré tu luz con voz doliente, cual tierno ruiseñor en prisión dura despide quejas, pero dulcemente*

*diré cómo de rayos vi tu frente coronada, y que hace tu hermosura cantar las aves y llorar la gente.*  
LUIS DE GONGORA

LOS INVISIBLES ATOMOS DEL AIRE...



*Hoy la tierra y los cielos me sonrien; hoy llega al fondo de mi alma el sol; hoy la he visto... la he visto y me [ha mirado...*

*¡Hoy creo en Dios!*

¿QUE ES POESIA?

*—¿Qué es poesía? —dices mientras [clavas*

*en mi pupila tu pupila azul. ¿Qué es poesía? ¿Y tú me lo preguntas? Poesía... eres tú.*

BEQUER

POR QUE, DECISME, HACIA LOS ALTOS LLANOS...



*POR qué, decisme, hacia los altos [llanos, huye mi corazón de esta ribera, y en tierra labradora y marinera suspiro por los yerros castellanos?*

*Nadie elige su amor. Llévome un día mi destino a los grises calvijares donde abuyenta al caer la nieve fría las sombras de los muertos encinares.*

*De aquel trozo de España, alto y roquero, hoy traigo a ti, Guadalquivir florido, una mata del áspero romero.*

*Mi corazón está donde ha nacido, no a la vida, al amor, cerca del Duero... ¡El muro blanco y el ciprés erguido!*

ANTONIO MACHADO

## Hoy, primera Fiesta de la Poesía

¿POR QUE razón se ha vuelto a relacionar la poesía con la primavera? ¿Por qué razón celebramos hoy el doble prodigio de la entrada de la Primavera y de la instauración de «La Fiesta de la Poesía»? Responder a estos interrogantes no será fácil para todos. Las corrientes poéticas de los últimos años casi habían producido una radical trastocación de los signos tradicionales. Un osado afán de exploración, una ardiente sed de riberas inexploradas y un cargamento de sueños delirantes espoleaban a los poetas. La diosa Tradición asistía, con ojos asombrados, a la más heroica pugna entablada por los vates.

Todos los caminos fueron hollados por la fantasía. Ante ninguna aventura peligrosa se amilanó el número de los creadores. Cerebros y corazones, inflamados por una llama violenta —de noble origen, de ambiciosa meta— pugnarón por la conquista de vírgenes parnasos. El logro, desgraciadamente, no fue tan lejos como la ambición. Pero la lucha sigue entablada: España asiste al más dramático momento de sus letras. El cerebro y el corazón no pueden batirse en retirada. Combaten heroicamente. Tratan de imponer su mandato de supremacía.

¿Cómo debe nacer el poema? ¿Cómo alarido de la sensibilidad herida por las cosas circundantes? ¿Cómo elaboración conceptual de las impresiones directas?

¿Góngora y Salinas? ¿Juan de Yepes y Antonio Machado? ¿Rotura violenta con todo lo tradicional? ¿Construcción de nuestra moderna arquitectura poética sobre los sólidos y conocidos cimientos del octosílabo castellano y del endecasílabo italiano?

¿Puede vivir el poema absolutamente desarraigado de los patrones clásicos? ¿Puede alentar la Poesía, con toda su vitalidad —con toda su frescura, con toda su belleza— en la mansión que han construido muchos poetas españoles en la llanura solitaria y virgen?

He aquí planteados casi todos los apasionantes temas de la hora poética española.

En este removido mar de inquietudes nace «La Fiesta de la Poesía». San Juan de la Cruz, cuyo patrocinio augura lo mejor, puede ser talismán que descorra misterios; puede ser luminaria que alumbré oscuridades. Porque San Juan de la Cruz ya resolvió genialmente —en otra decisiva etapa de nuestra poesía— el problema de los fondos y los estilos. ¡Y con qué fácil fórmula: Garcilaso, el de Toledo, creó una sublime poesía pagana; Fray Luis, el de Cuenca, le infundió espiritualidad; Juan de Yepes, el castellano viejo, la divinizó, cerrando el más bello ciclo de la lírica mundial. Los poetas de ahora deben reflexionar seriamente sobre este suceso clave.



San Juan de la Cruz

La Primavera ya flota en los aires. Con ella, nace «La Fiesta de la Poesía». ¿Seremos tan ciegos que no veamos el símbolo? El mundo —los poetas son el auténtico mundo— está cansado de téticos graznidos y macabros panoramas. Quiero la música del pájaro y la tierra hermozada por la vida y la luz. Vacilando todavía por caminos de niebla y de zarzas, aguarda el instante solemne de lanzar a los vientos la canción del Optimismo: De cantar a Dios, que es cantar —acordándose de Dios— a todo lo creado. Ahora ya es más fácil comprender la relación entre Poesía y Primavera.

Esta página solo recoge unos hitos de la historia poética española. Va de Garcilaso a Juan Alcover. Pero, de hito a hito, cabalgan todas las figuras de la poesía. Porque fueron todos —los soberbios y los humildes, los famosos y los ignorados, los triunfadores y los vencidos— los que sirvieron con fe y sinceridad a la divina causa de la Poesía, los que han hecho posible convertir en «Fiesta» esta dolorosa tarea de parir el verso y gritar el mensaje.

ELISEO FEIJOO

SED DE TUS OJOS EN LA MAR ME GANA...

*SED de tus ojos en la mar me gana; hay en ellos también olas de espuma, rayo de cielo que se anega en bruma al rompersele el sueño, de mañana.*

*Dulce contento de la vida mana del lago de tus ojos; si me abrumba mi sino de luchar, de ellos rezuma lumbre que al cielo con la tierra hermana.*

*Voy al destierro del desierto oscuro, lejos de tu mirada redentora, que es hogar de mi hogar sereno y puro.*

*Voy a esperar de mi destino la hora; voy acaso a morir al pie del muro que ciñe al campo que mi patria implora.*  
MIGUEL DE UNAMUNO

PRIMAVERA

*ABRIL, sin tu asistencia clara, fuera invierno de caídos esplendores; mas aunque abril no te abra a ti sus flores, tú siempre exaltarás la primavera.*

*Eres la primavera verdadera: rosa de los caninos interiores brisa de los secretos corredores, lumbre de la recóndita ladera.*

*¡Qué paz, cuando en la tarde misteriosa, abrazados los dos, sea tu risa el surtidor de nuestra sola fuente!*

*Mi corazón recogerá tu rosa, sobre mis ojos se echará tu brisa tu luz se dormirá sobre mi frente...*

JUAN RAMÓN JIMENEZ

INSOMNIO



*Tu y tu desnudo sueño. No lo sabes. Duermes. No, No lo sabes. Yo en [desvelo, y tú, inocente, duermes bajo el [cielo. Tú por tu sueño y por el mar las [naves.*

*En cárceles de espacio, aéreas llaves te me encierran, recluyen, roban. Hielo, cristal de aire en mil hojas. No, No hay vuelo que alce hasta las alas de mis aves*

*Saber que duermes tú, cierta, segura, —cauce fiel de abandono, línea pura—, tan cerca de mis brazos maniatados.*

*Qué pavorosa esclavitud de isleño, yo insomne, loco, en los acantilados, las naves por el mar, tú por el sueño.*  
GERARDO DIEGO

LA SONRISA DORMIDA



*HASTA mañana, dices, y tu voz se apaga y se desprende como la nieve. Lejos, copo a copo, va cayendo y se duerme tu corazón cansado.*

*Tras la penumbra de tu carne crece la luz intacta de las orillas. Vuela una paloma sola. Se oyen trenes perdidos en la noche entre la sombra de las encinas y del trigo verde.*

*Hasta mañana, dices. Tu sonrisa se va durmiendo mientras Dios la mece, mientras se queda ciega tu hermosura, mientras vas caminando dulcemente por esa senda pura que algún día te llevará dormida hacia la muerte...*

LEOPOLDO PANERO

ES VERDAD



*Ay, qué trabajo me cuesta quererte como te quiero! Por tu amor me duele el aire, el corazón y el sombrero. ¿Quién me compraría a mí este cintillo que tengo y esta tristeza de hilo blanco, para hacer pañuelos?*

*¡Ay, qué trabajo me cuesta quererte como te quiero!*

FEDERICO GARCIA LORCA

YO SE QUE VER Y OIR A UN TRISTE ENFADA...



*Y o sé que ver y oír a un triste enfada cuando se viene y va de la alegría como un mar meridiano a una bahía, a una región esquiva y desolada.*

*Lo que he sufrido y nada todo es [nada*

*para lo que me queda todavía que sufrir el rigor de esta agonía de andar de este cuchillo a aquella espada.*

*Me callaré, me apartaré si puedo con mi constante pena instante, plena, a donde ni has de oírme ni he de verte.*

*Me voy, amor, me voy, pero me quedo, pero me voy, desieto y sin arena: adiós, amor, adiós hasta la muerte.*

MIGUEL HERNANDEZ

TU PIEL RECIEN NACIDA SE DESVELA...



*Tu piel recién nacida se desvela, como la luz, en dulce corte alada, rumor de abejas y ascensión dorada, sobre el amor que calma lo que anhela.*

*Una alegría ingravida desheila y deja libre todo en tu mirada y en ti reside la mañana alzada sobre ese mármol que en tu forma vuela.*

*Entreabierto azucena ya vestida en recintos de vuelos, ave suma caliente sobre el pulso del helecho,*

*La brisa, ti me busca y ya florida esparce el ansia de mi amarga espuma con halitos nacidos en tu pecho.*

DIONISIO RIDRUEJO

NO TE VEO. BIEN SE...



*No te veo. Bien sé que estás aquí, detrás de una frágil pared de jacintos y cal, bien al alcance de mí, si llamara.*

*Pero no llamaré. Te llamaré mañana, cuando, al no verte ya me imagine que sigues aquí cerca, a mi lado, y basta hoy la voz que ayer no quise dar. Mañana... cuando estés allá detrás de una frágil pared de vientos, de cielos y de años.*

PEDRO SALINAS

DESOLACIO



*Si sólo l'esqueix d'un arbre, esponerós [ahir, que als segadors feia ombra a l'hora [de la festa; mes branques una a una va rompre [la tempesta, i el llamp fins a la terra ma soca [migpartí.*

*Brotis de migrades fulles coronen el bocí obert i sense entranyes, que de la soca resta; cremar he vist ma yenyà; com un fumerol de festa, al cel he vist anar-se'n la millor part de mi.*

*I l'amargor de viure xuclà ma rel esclava, i sent brostar las fulles i sent pujar la saba, i m'aida a esperar l'hora de caure un sol conhort.*

*Cada ferida mostra la pèrdua d'una branca; ens mi, res parlaria de la mitata que en manca; jo visc sols per a plányer lo que de mi s'és mort.*

JUAN ALCOVER



Para la función de homenaje a los "Dansadors de la Vall d'Or", función que organiza BALEARES...

Esta noche, el fin, galas de Prensa en el principal. Una función inolvidable a cargo de la compañía de Francisco Bosch...

Mañana, sábado, a las cinco y media, será sometida a una "entrevista" en "Miami".

Seguimos atravesando un período de relativa calma en materia de salas de fiestas...

Pero esta calma relativa no es óbice para que anoche registrase "Trebol" un éxito de "final de Copa"...

Esta relativa calma no es óbice para que "Bolero" se vea animadísimo...

Si es óbice esta calma para que largas filas de extranjeros irrumpieran diariamente en "Tíos"...

Si para que el luminoso sótano del Patio "Los Faroles", de "rodadero", registra todos los días maravillosas exhibiciones...

Si para que "Ibiza" se pueble de aclamaciones, mientras actúa en la fiesta una verdadera legión de bailarinas...

Mañana haremos de los programas, que ofrecerán los cines en la semana próxima...

Espectáculos en Baleares

La gran función homenaje a los "Dansadors de la Vall d'Or" patrocinada por "BALEARES"

Tomarán parte Francisco Bosch, Nadine Lang, Capella Classica, Rondalla Mallorca Juvenil, Guillermo Ferrer, Orquesta Bolero...

La función homenaje a los Dansadors de la Vall d'Or promete superar los mejores auspicios...

"Rondalla Mallorca Juvenil", esta Rondalla puede decirse que hará su presentación oficial ante el público...

El público baleariano el próximo domingo. Por lo tanto de ella gozará hablar en pasado, sino en presente y futuro...

Guillermo Ferrer, el gran pianista de "jazz" de la hora actual, el triunfador de "Radio Mallorca"...

También tomará parte en el matinal la orquesta "Bolero", la de los mil y un éxitos, la de prestigio acrisolado...

Digamos también que a Francisco Bosch le acompañará al piano nuestro crítico musical Pedro Deyá...

¿Es suficiente? No, no, ya que todo esto se lo merecen los "Dansadors de la Vall d'Or"...

Un festival de esta magnitud necesita de un marco apropiado...

En Establecimientos Rullán, de Sóller, se despacharán localidades...

Los suscriptores de "BALEARES" podrán desde esta mañana retirar sus entradas...

SEPTIMA PAGINA

Una «página» gloriosa en el cine nacional PROXIMAMENTE



Sencilla y grandiosa a la vez sus escenas e llevarán de sorpresa en sorpresa hasta el final

CINE Los estrenos "Venganza del destino"

Nacionalidad: americana. Director: Jean Negulesco. Proyección: Rialto, Moderno y Augusta.

Jean Negulesco, colaborando sobre un texto de Steinbeck, ha realizado esta película fatalista...

La película tiene un magnífico a ranque, original y desentue en el que los personajes nos interesan en gran manera...



MICHELINE PRESLE

La originalidad del film estriba en dar un viejo escenario con acentos de novedad: la vida de un "jockey" que, desde el punto de vista ético, deja mucho que desear...

John Garfield y Micheline Presle son dos actores espléndidos y sirven sus partes con gran estilo...

CARMEN AMAYA reaparece en Barcelona

UN NUEVO TRIUNFO PARA LA BAILARINA CARI

Barcelona. — Desde anteanoche, vuelve a actuar —totalmente repuesta de su lesión— en el escenario del Teatro Barcelona, la popular artista Carmen Amaya...

El nuevo espectáculo que ofreció Carmen Amaya es superior al del año pasado. Todos los números que lo integran acompañados unos de orquesta, otros de un trío de guitarras...

Cuanto admiramos en la escena se hizo digno del mayor elogio, incluso las intervenciones guitarrísticas...

Un grandioso triunfo fue el conseguido por Carmen Amaya y toda su Compañía, con motivo de su reaparición en Barcelona.

CLUB BARCELONA

Día de exaltación de la poesía

Se invita a los socios y simpatizantes a la velada poética que tendrá lugar esta noche a las DIEZ Y MEDIA con la participación de destacados elementos

Motor Diesel 6 HP. y un Vallino 3 HP.

VENDO BARATO POR AUSENTARME PENINSULA INFORMES: RICARDO ORTEGA, 24 - PALMA



BELLA DORITA. DERROCHANDO SU GARBO Y GRACIA EN LA DINAMICA REVISTA MUSICAL. ¡CUIDADO CON LILY! Al finalizar la representación de la obra BELLA DORITA por deferencia al público mallorquín ofrecerá varias de sus creaciones HOY en TEATRO LIRICO

¿Quiere entrevistar a su artista predilecto?

La Bella Dorita, contestará a sus preguntas, lector

Ahora le ha tocado el turno a la sin par Bella Dorita. El próximo sábado, a las seis de la tarde, en el Rincón de las Golosinas de MIAMI contestará a las preguntas que Vd., lector afortunado, desee hacerle...

Relene el boletín adjunto y envíelo, hasta las 24 horas del viernes, a nuestro periódico, donde serán sorteados los que nos sean remitidos...

Relene Vd., lector, el adjunto boletín y podrá hacer las cinco preguntas que considere más importantes a la Bella Dorita, en "Miami".

BOLETO DE INSCRIPCION. Nombre, Domicilio, Teléfono. Desea entrevistar a BELLA DORITA en «Miami»

La "Capella de Manacor" actuará el domingo en el Palacio de la Música de Barcelona

Hoy viernes embarca para la ciudad condal

La "Capella de Manacor" se dispone a escribir una nueva página inolvidable en su brillantísimo historial...

regado al gran protector de la misma don Rafael Bargo, todo cuyos auspicios se realiza este viaje.

El programa que el domingo interpretará en el Palacio de la Música, es el siguiente:

Primera parte: "Himne de la Capella", "Populus meus", "L'Imani i la dita", "Canta i vola que la sol", "Dalt un cimbal", "Sant Antoni" y "La Balanguera".

Segunda parte: "Canço de l'espavall", "Fill d'ánima", "Canço de solveig", "Jovenivola", y como parte fuerte del programa el "Credo" de la Misa del Papa Marcelo, de Palestrina, obra que encierra grandes dificultades...

El lunes por la mañana, en la Capilla de la Universidad, cantará una misa por el alma del que fue estudiante de Derecho en aquel centro docente...

Desearnos a nuestra querida misa coral que el éxito más completo acompañe a esta dicha salida, así como que floren buen viaje.

Farmacia MAZAIRA. CALLE CATALUNA, 9. Junto Hotel Jaime I. PERMACENERA ABIERTA DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

IBIZA SALA de FIESTAS. Atracciones y baile

BOITE BOLERO. Tarde y noche. Variedades y baile

RAFAEL DURAN - ALFREDO MAYO - LUIS PRENDES - ROSA SALL - RAUL CANCIO - ADRIANO DOMINGUEZ - JESUS TORDES - MARUJA ASQUERINO - R. ROMERO MARCHENT - JOSE M. RODERO



VEA HOY MISMO A "El crepúsculo de los dioses" con Gloria Swanson. Un film "Paramount" distribuido por "Mercurio Films"

Motores Diesel 5 c.v. 4 tiempos arranque en 10 segundos. 900 r.p.m. toda garantía 15.750 pesetas. MECANICA INDUSTRIAL MARTINEZ. Av. Martín Pujol, 276 BADALONA

**BUENOS DIAS!**

**LOS POETAS, ¿QUIENES SON?**

¿SON poetas los poetas? Uno ya tiene sus dudas. Uno tiene sus dudas porque no todos los poetas que lleva conocidos, realmente, podían llamarse poetas, y, en cambio, son muchos los poetas con los que se ha topado y que, casualmente, no habían hecho versos en su vida.

Esto es viejo pero conviene recordarlo de vez en cuando. Es una verdad elemental, como dos y dos son cuatro pero, tal vez pasa de moda eso de que dos y dos suman cuatro. Yo diría que no.

Con los poetas pasa lo que con la poesía. Nadie se atreve, en verdad, a decir lo que sea un poeta como nadie, hasta la fecha, ha sido capaz de dar una satisfactoria definición de la poesía.

La Real Academia, por ejemplo, dice que poeta es el que compone versos y que la poesía es el verso resultante de la palabra sujeta a cierta medida y cadencia.

A sus años uno duda mucho de todo eso que dice la Real Academia y puesto en el trance de explicar cosas tan difíciles como lo que sean los poetas y la poesía, diría, dando un rodeo:

Poeta es ese hombre que acaba de alzar en rito a un hijo y lo ha hecho con una inefable emoción en el ánimo y temblor en las manos. Y así, en ese hecho tan cotidiano y vulgar, hay mucha poesía.

Poeta es aquel muchacho que acaba de mirar los ojos de una moza y, por mucho que desee lo contrario, tué incapaz de decirle nada, nada y supo mantenerse en el puro milagro del silencio. Y dentro tal silencio, diría, es la poesía.

Poeta es aquel hombre que al abrir una ventana siente ganas de arrojarse para dar gracias a Dios por el gris del atardecer que va cayendo sobre las tejas de la casa. Y esa luz inventada por Dios está repleta de poesía.

Y también el poeta es saber escuchar al prójimo y un quehacer poético no poner impaciencia en esa escucha, bien al contrario. El pobre hombre de cada día es un pordiosero de atención. Adivinarlo es ser poeta...

Poetas son esos hombres silenciosos, pardos, cansados, que regresan del trabajo. Y esas mujeres que van a él, despuntado el día, a través de calle, mal empedradas. Y esos niños que, acurrucados en una acera de esos arrabales, se cuentan quiméricas historias.

Ser poeta es creer en las palabras que pronuncian los hombres y en las que se callan las mujeres. Saber callar también es un hacer poético tanto o más que saber orar la palabra justa, la palabra que esperaban de nosotros, la que podía hacer nacer la esperanza: en el pecho de quien nos la demandaba.

"La poesía no ha podido jamás definirse..." Y, pregunto yo, ¿para qué definir la poesía? ¿Para qué explicar que en los poetas? Tampoco la ciencia se ha puesto de acuerdo sobre lo que sea la gripe y sin embargo, cada año nos rendimos a ella y la encamamos, dándole la justa y necesaria importancia.

Y, no será la mejor explicación sobre algo de lo que no tiene, precisamente, explicación.

JUAN BONEI

# Se regulará el servicio de tranvías con "Ca's Catalá" mediante dos desvíos, junto al monumento a Rusiñol

Después será establecida una doble vía en la calle de Calvo Sotelo. Más de 17 millones de pesetas ha presupuestado la Compañía para material

D. MIGUEL THOMAS, director de la Cia., hab'a con nuestro Redactor Dos Santos

EL PROBLEMA LOCAL MAS IMPORTANTE EN LA ACTUALIDAD ES, SIN GENERO DE DUDAS, EL DE COMUNICACIONES CREADO POR EL DERRUMBAMIENTO DE "LES SALT D'ES CA". DESDE EL CENTRO DE LA CAPITAL A CAS CATALA EL TRAFICO ROJADO AUMENTA DIA EN DIA Y POR ENCONTRARSE AFECTADA POR EL DESPRENDIMIENTO DE HERRAS LA LINEA DE TRANVIAS. LA LENTITUD Y DIFICULTADES DE TRANSPORTE IMPONE SERIO QUEBRANTO AL SERVICIO DE VIAJEROS. HASTA EL EXTREMO DE CONVERTIRSE, EN EL TRAYECTO INDICADO, EN

UN VERDADERO PROBLEMA. EN ESE PROBLEMA LOCAL MAS IMPORTANTE DE HOY DIA QUE APUNTAMOS.

—El Director de la Compañía de Tranvías es quien puede hablar al público con mejor conocimiento de causa de las medidas adoptadas o por adoptar después del suceso "Les Salt de's Ca".

D. Miguel Thomás, pues, respondiendo a nuestras preguntas:

—¿Cree Vd. en la posibilidad de la reanudación del servicio, en un futuro más o menos próximo, por el lugar hoy afectado por el desprendimiento?

—Mi opinión es que ya terminó

definitivamente el tráfico por tal paraje, aun cuando con el tiempo y obras oportunas se aliñe el pavimento.

—¿Qué medidas, entonces, adoptó Vd. para que no sufra quebrante la circulación de tranvías hasta "La's Catalá".

—Las inmediatas han sido circular sobre una sola vía por Marqués de la Cenya y Calvo Sotelo, hasta Plaza de Gomila, que se estableció como cruce.

—¿No implica no haber cruce alguno entre Gomila y Progreso. Y que desde "Ca's Catalá" a la parada de Rí-kal se invierta una hora...

—Esto es cierto, y por ello hacemos un desvío, delante del monumento a Santiago Rusiñol, que llega hasta la acera, desde donde la gente puede subir a los tranvías, sin temores ante el tráfico de otra clase de vehículos.

—¿Cree Vd. que ello va a ser suficiente, no solo para normalizar sino para descargonar un servicio cara al verano?

—Ahora puede apreciarse bien por el público la gran cantidad de coches que tenemos en circulación y lo ordenado de nuestro horario. Pero para un mejor tráfico, necesitamos un mayor alivio, complementario del anterior, en este punto medio entre Progreso y Gomila. Así, tomando por base las agujas que se pondrán a la salida del desvío que le cité anteriormente, se establece un segundo, que se une con la línea de tranvías de ascenso, delante del monumento, con esa línea que quedó cortada por el desprendimiento de Hierres.

—No existe dificultad alguna para la obra?

—Por lo que afecta a Obras Públicas, todo está resuelto. El Ayuntamiento no ha contestado

—El Ayuntamiento pone cierta resistencia a este último desvío por temor a que sea estropeado el pavimento. Yo daré las máximas garantías para que se cuide el piso.

—Entonces solo sufre modificación, después de estas medidas, el tráfico por delante del Hotel Alciná.

—Exactamente, pues los tranvías seguirán subiendo por Espartero y bajando por San Magín, con cruce delante del citado monumento.

—¿Cree Vd. que estas medidas pueden considerarse como definitivas?

—No. La solución definitiva, a la que se irá, es la doble vía por la calle de Calvo Sotelo.

—Atendiendo a los hechos más cercanos cuando empiezan a ser una realidad esas obras de desvío?

—El lunes próximo se empiezan las cimentaciones y el trabajo a plena actividad. La parte especializada, la mecánica, está en marcha desde hoy mismo.

—¿Qué fecha podría Vd. fijar de terminación de las obras?

—Me gusta calcular casi hasta las horas, y por ello no le contesto con seguridad. Solo puedo manifestarle que en plazo muy breve estos dos desvíos estarán acabados.

D. Miguel Thomás, de amabilidad extraordinaria, nos habla después de su propósito de mejorar el cruce existente antes de Plaza Gomila, formando una doble vía por frente al Bar Castillo, y de las dificultades que este proyecto encierra por el simple depósito de grava que ha de hacerse en lugar de tanto tráfico y tan reducido. Y de cómo se mejorarán, con la obra.

(Continúa en tercera pág.)

**DIGADOS UN ALGO**

"Como hacer una confidencia, esto es la poesía para mí", dice María Frau



María Frau es un nombre muy estimado en nuestro diario. Nuestro diario, que ha lanzado a los cuatro vientos nombres jóvenes, que se harían populares, tiene también el orgullo de haber sido el primer papel de nuestra tierra que imprimió los primeros versos de María Frau, en un ayer inmediato en el que una encantadora muchacha se presentó en nuestra interacción con un manojito de composiciones poéticas.

María Frau era aquella muchacha encantadora y sigue siendo hoy, toda una mujer casada y con más versos, buenos versos, publicados. En las vísperas de la fiesta de la Poesía hemos hecho hablar, en prosa, por esta vez, a María Frau. Y he aquí, una tras otra, así como salieron en la espontaneidad de la charla, las preguntas y las respuestas:

—¿Qué es para ti la poesía, María?

—Es algo así como la inevitabilidad. Una enfermedad que llega de un modo inesperado y contra la que es difícil luchar. Hay que soportarla.

—¿Cuándo crees más propicio para ti hacer versos...?

—No hay duda que las imágenes poéticas se elaboran muy lentamente en mí misma. Y llega el día que no hay otro remedio que dar forma. Así me viene ocurriendo desde que hago versos, desde que "BALEARES" publicó los primeros.

—¿Dónde has colaborado, además de nuestro diario?

—En muy pocos sitios. La verdad es que yo he publicado muy poco... Si, publiqué algo en "Almohadilla", la revista poética que, en L'Espe, hace Trina Mercader.

—Dime una cosa. De la antología de poetas isleños de postguerra, el tomo de "Les Illes D'Or", ¿cuáles te han interesado más?

—¿Es preciso dar nombres?

—Lo es.

—Pues, apunta. Jaime Vidal Alcover, Blai Bonet y Bernardo Vidal.

—Y, ¿las mujeres?

—¿Somos tres las seleccionadas, verdad? No me impresionaron tanto. Bueno, eso no lo digo en el diario, aunque es la verdad, mi verdad.

—Dime una cosa, María. ¿Cuál crees el papel de la mujer, poeta del artista?

—¿Puedo responderte con ese tanto por ciento que de artista puede haber en mí? Pues te diré que la paciencia es la cualidad que debe sobresalir en la mujer que quiera a un artista. La paciencia, la comprensión...

Y, cuando esta charla con María Frau entraba en su fase final, ella decía:

—La poesía para mí es como hacer una confidencia. Y después de ver publicados mis versos, tengo la impresión de que me han robado algo muy íntimo.

Y:

—En Mallorca tengo escrito un libro de versos que título "Jardí de somni". En castellano tengo mucho escrito, pero sin publicar.

Y, por último:

—El paisaje, en mis versos, solo me interesa como marco. Lo apasionante son las figuras humanas: uno mismo.

Y... se nos fue María Frau, hoy, y dejamos versos.

**LA MODA**

Max Von Boehm  
María Luz Morales

HISTORIA DEL TRAJE Y DE LAS COSTUMBRES DE CADA EPOCA  
Obsequio indicadísimo

Solicite prospectos y condiciones de adquisición

OBRA COMPLETA  
12 TOMOS

EXCLUSIVAS EDITORIALES, E. P. FERNANDO CARROGGIO  
Av. José Antonio, 621  
Tel. 217876 - BARCELONA

COMERCIAL PASEO DE GRAÜGÓ, 6  
Tel. 214207 - BARCELONA

DISEÑO DISTRIBUIDORA EDITORIAL  
Calle Recoletos, 13  
Teléf. 35.59.30 - MADRID

**Contra LATOS PASTILLAS VALDA**

C. C. S. 1286

*Vivir y filosofar*

**PRESAGIOS DE PRIMAVERA**

Por MERCEDES GUASP ROVIRA

INVIERNO ha envejecido. Su cabellera no es cana, sin embargo; reverdece de hojas núbiles. Va injertando en los rosales sus brotes de despedida. Y en las mañanas prematuras, y en los crepúsculos tardos, invierno repite su adiós... Se suceden las brisas frías y cálidas, son las noches a ratos neblinosas, lóbregas, nítidas y transparentes otras... pero no se va...

Aguarda a Primavera, aunque hay momentos en que invierno no quisiese que llegase nunca la amante que con sus caricias calidas le matará y una vez muerto le cubrirá de flores, esparcirá en el mundo, con la savia de su cadáver desaparecido en la tierra, nueva vida y nuevas esperanzas.

Aquella mañana Primavera parecía haber llegado ya... y desde el fondo de mi alma abrigué la esperanza de que este año no nos negaría sus primicias...

Senti un invencible deseo de lanzarme a la calle para respirar el aire lleno de perfumes y calentarme con la caricia tibia del sol, que espléndida luminosa en nuestro cielo azul. Con el alma abierta a toda impresión agradable, tomé el tranvía que debía conducirme a las afueras de la capital, para poder saborear en la contemplación de la campiña la postrer belleza del Invierno agonizante... Cuando unas palabras que parecían la respuesta a mis pensamientos llamaron mi atención.

—"Este año habrá Primavera!" —pronunció alguien a mi lado en voz alta, con tal seguridad y énfasis que me obligó a levantar los ojos para fijarlos en quien categóricamente hacia la afirmación.

La imagen que contemplé era tan ruda como interesante, en ella puse toda mi atención de viajero distraído...

Se trataba de un marinero de avanzada edad con el rostro curtido por el sol, la pipa en los labios, y esta limpieza tan característica en los hombres de mar que parece oler a algas y que posee el brillo de la sal. Encontré en sus ojos, en las arrugas

que surcaban la frente, y en el modo particular de morder la pipa, algo tan pintoresco y característico que despertó mi curiosidad hasta el extremo de dejar mis divagaciones, para seguir la conversación sostenida por aquel hombre con una mujer que se sentaba enfrente de ambos.

No quedé defraudada, porque sus palabras encerraban una filosofía tan pura y primitiva, un modo tan sencillo y hermoso de enfocar la vida que valían la pena de ser escuchadas...

Habló de su afición a la pintura, de que en Deyá en una casa maravillosa poseía una casita a la que dentro de poco pensaba ir para dedicarse por entero a su inclinación predilecta. Allí pintaría cuadros y más cuadros que no pensaba vender, pero que le proporcionaban gran placer... porque "todo hombre —son sus palabras textuales— debe tener una idea, un fin, sino está perdido". Afirmaba, moviendo la cabeza con la convicción plena de que sus dichos encerraban una gran verdad.

Había aprendido muchas cosas en sus lejanos viajes de los que apenas hacía unos años que estaba retirado y una de ellas quizás la más importante era: que debe tenerse una idea que responda a una afición o a un arte y que para ser feliz cada uno de nosotros debe permanecer fiel a su fin...

Le miré con admiración; aquel marinero había leído en el gran libro de la naturaleza, y no desaprovechó la lección. Y, que en el aprendizaje apesar de su rusticidad aparente, la mejor lección de filosofía que en abultados volúmenes pudiera estudiar...

Me recordé al pescador filósofo de que nos habla Unamuno en sus ensayos, y plenamente convencida de su acierto repetí en mis adentros con íntima alegría:

¡Este año habrá Primavera!

(Prohibida la reproducción)



Mercedes Guasp